

Rapport financier consolidé

Exercice terminé le 31 décembre 2022

Ville de Sorel-Tracy | 53052 |

ATTESTATION DU TRÉSORIER OU DU GREFFIER-TRÉSORIER SUR LE RAPPORT FINANCIER CONSOLIDÉ

Aux membres du conseil,

Je soussigné(e), Vicky Bussière, atteste la véracité du Rapport financier consolidé de Ville de Sorel-Tracy pour l'exercice terminé le 31 décembre 2022.

Signature

Vicky Bussière

Date

9 mai 2023

Table des matières

États financiers consolidés audités

Rapport de l'auditeur indépendant ou des auditeurs indépendants	1
État consolidé des résultats	4
État consolidé de la situation financière	5
État consolidé de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette)	6
État consolidé des flux de trésorerie	7
Notes complémentaires aux états financiers consolidés	8
Renseignements complémentaires consolidés	
Informations sectorielles consolidées	
Résultats détaillés par organismes	25
Excédent (déficit) de fonctionnement à des fins fiscales par organismes	26
Excédent (déficit) d'investissement à des fins fiscales par organismes	27
Situation financière par organismes	28
Charges par objets	29
Excédent (déficit) accumulé	30
Avantages sociaux futurs	34

Renseignements financiers consolidés non audités

Analyse des revenus consolidés	43
Analyse des charges consolidées	55

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Aux membres du conseil municipal de
Ville de Sorel-Tracy

Opinion

Nous avons effectué l'audit des états financiers consolidés (ci-après les « états financiers ») de la Ville de Sorel-Tracy (ci-après « la Ville »), qui comprennent l'état de la situation financière au 31 décembre 2022 et l'état des résultats, l'état de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette) et l'état des flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, ainsi que les notes complémentaires, y compris le résumé des principales méthodes comptables, et les autres renseignements complémentaires.

À notre avis, les états financiers ci-joints donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de la Ville au 31 décembre 2022 ainsi que des résultats de ses activités, de la variation de ses actifs financiers nets (de sa dette nette) et de ses flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public.

Fondement de l'opinion

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section « Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers » du présent rapport. Nous sommes indépendants de la Ville conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à notre audit des états financiers au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion.

Observation - informations financières établies à des fins fiscales

Nous attirons l'attention sur le fait que la Ville inclut dans ses états financiers certaines informations financières qui ne sont pas exigées selon les Normes comptables canadiennes pour le secteur public. Ces informations, établies conformément au modèle prescrit par le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH) et présentées aux pages S13, S14, S15 et S23, portent sur l'établissement de l'excédent (du déficit) de l'exercice et sur la ventilation de l'excédent (du déficit) accumulé à des fins fiscales. Notre opinion n'est pas modifiée à l'égard de ce point.

Responsabilités de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard des états financiers

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle des états financiers conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Lors de la préparation des états financiers, c'est à la direction qu'il incombe d'évaluer la capacité de la Ville à poursuivre ses activités, de communiquer, le cas échéant, les questions relatives à la continuité de l'exploitation et d'appliquer le principe comptable de continuité d'exploitation, sauf si la direction a l'intention de liquider la Ville ou de cesser son activité, ou si aucune autre solution réaliste ne s'offre à elle.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d'information financière de la Ville.

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers

Nos objectifs sont d'obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers pris dans leur ensemble sont exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, et de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce qu'elles, individuellement ou collectivement, puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs des états financiers prennent en se fondant sur ceux-ci.

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit. En outre :

- nous identifions et évaluons les risques que les états financiers comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en oeuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques, et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne;
- nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de la Ville;
- nous apprécions le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière;
- nous tirons une conclusion quant au caractère approprié de l'utilisation par la direction du principe comptable de continuité d'exploitation et, selon les éléments probants obtenus, quant à l'existence ou non d'une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute important sur la capacité de la régie à poursuivre ses activités. Si nous concluons à l'existence d'une incertitude significative, nous sommes tenus d'attirer l'attention des lecteurs de notre rapport sur les informations fournies dans les états financiers au sujet de cette incertitude ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d'exprimer une opinion modifiée. Nos conclusions s'appuient sur les éléments probants obtenus jusqu'à la date de notre rapport. Des événements ou situations futurs pourraient par ailleurs amener la Ville à cesser ses activités;
- nous évaluons la présentation d'ensemble, la structure et le contenu des états financiers, y compris les informations fournies dans les notes, et apprécions si les états financiers représentent les opérations et événements sous-jacents d'une manière propre à donner une image fidèle;

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

- nous obtenons des éléments probants suffisants et appropriés concernant l'information financière des entités et activités du groupe pour exprimer une opinion sur les états financiers. Nous sommes responsables de la direction, de la supervision et de la réalisation de l'audit du groupe, et assumons l'entière responsabilité de notre opinion d'audit.

Nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et le calendrier prévus des travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

RAYMOND CHABOT GRANT THORNTON S.E.N.C.R.L.
Granby (Québec), 9 mai 2023
CPA auditeur, permis de comptabilité publique no A125850

ÉTAT CONSOLIDÉ DES RÉSULTATS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Budget	Réalizations	
		2022	2022	2021
Revenus				
Taxes	1	49 928 710	51 289 042	49 693 247
Compensations tenant lieu de taxes	2	4 707 860	5 223 901	4 871 338
Quotes-parts	3	36 893	(2 663)	6 889
Transferts	4	14 030 127	14 267 026	2 304 943
Services rendus	5	5 924 845	6 096 127	5 553 621
Imposition de droits	6	2 592 500	3 629 835	5 226 318
Amendes et pénalités	7	1 050 500	1 217 036	1 094 078
Revenus de placements de portefeuille	8	100 000	403 549	163 838
Autres revenus d'intérêts	9	152 686	276 481	240 228
Autres revenus	10	16 927	989 039	1 674 219
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales et de partenariats commerciaux	11			
Effet net des opérations de restructuration	12			
	13	78 541 048	83 389 373	70 828 719
Charges				
Administration générale	14	8 275 170	7 921 409	7 194 892
Sécurité publique	15	13 232 120	13 179 417	12 800 709
Transport	16	12 209 460	12 479 098	12 451 214
Hygiène du milieu	17	11 962 943	12 534 872	11 074 096
Santé et bien-être	18	255 990	1 501 419	260 252
Aménagement, urbanisme et développement	19	2 567 810	2 468 054	2 231 052
Loisirs et culture	20	18 113 140	17 288 767	15 905 064
Réseau d'électricité	21			
Frais de financement	22	1 145 892	1 327 175	1 277 271
Effet net des opérations de restructuration	23			
	24	67 762 525	68 700 211	63 194 550
Excédent (déficit) de l'exercice	25	10 778 523	14 689 162	7 634 169
Excédent (déficit) accumulé au début de l'exercice				
Solde déjà établi	26		139 921 401	132 287 232
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	27			
Solde redressé	28		139 921 401	132 287 232
Excédent (déficit) accumulé à la fin de l'exercice	29		154 610 563	139 921 401

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

Pour l'excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales, se référer aux renseignements complémentaires à la page S13.

ÉTAT CONSOLIDÉ DE LA SITUATION FINANCIÈRE
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
ACTIFS FINANCIERS			
Trésorerie et équivalents de trésorerie (note 4)	1	11 014 927	17 210 936
Débiteurs (note 5)	2	29 234 048	16 531 750
Prêts (note 6)	3		
Placements de portefeuille (note 7)	4	1 045 037	1 183 682
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	5		
Actif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	6		
Autres actifs financiers (note 9)	7		
	8	41 294 012	34 926 368
PASSIFS			
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie (note 4)	9		
Emprunts temporaires (note 10)	10		
Créditeurs et charges à payer (note 11)	11	14 831 636	9 149 598
Revenus reportés (note 12)	12	1 348 110	407 686
Dette à long terme (note 13)	13	54 688 179	54 903 829
Passif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	14	1 634 766	1 605 289
Autres passifs (note 14)	15	52 876	52 876
	16	72 555 567	66 119 278
ACTIFS FINANCIERS NETS (DETTE NETTE)	17	(31 261 555)	(31 192 910)
ACTIFS NON FINANCIERS			
Immobilisations corporelles (note 15)	18	181 008 824	165 619 512
Propriétés destinées à la revente (note 16)	19	3 723 240	4 498 413
Stocks de fournitures	20	591 461	474 167
Actifs incorporels achetés (note 17)	21		
Autres actifs non financiers (note 18)	22	548 593	522 219
	23	185 872 118	171 114 311
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ	24	154 610 563	139 921 401
Obligations contractuelles (note 19)			
Droits contractuels (note 20)			
Passifs éventuels (note 21)			
Actifs éventuels (note 22)			

Voir les notes afférentes aux états financiers consolidés, lesquelles avec les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

ÉTAT CONSOLIDÉ DE LA VARIATION DES ACTIFS FINANCIERS NETS (DE LA DETTE NETTE)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Budget	Réalisations	
		2022	2022	2021
Excédent (déficit) de l'exercice	1	10 778 523	14 689 162	7 634 169
Variation des immobilisations corporelles				
Acquisition	2 (	28 971 680)(	23 277 219)(	11 605 632)
Produit de cession	3	20 000	187 772	184 515
Amortissement	4	8 612 025	8 358 659	8 072 972
(Gain) perte sur cession	5		(60 885)	(123 854)
Réduction de valeur / Reclassement	6		(597 639)	
Transfert dans le cadre d'opérations de restructuration	7			
	8	(20 339 655)	(15 389 312)	(3 471 999)
Variation des propriétés destinées à la revente	9		775 173	311 767
Variation des stocks de fournitures	10		(117 294)	(18 509)
Variation des actifs incorporels achetés	11			
Variation des autres actifs non financiers	12		(26 374)	(109 211)
	13		631 505	184 047
Gains (pertes) de réévaluation nets de l'exercice	14			
Révision d'estimations comptables et autres ajustements	15			
Variation des actifs financiers nets (ou de la dette nette)	16	(9 561 132)	(68 645)	4 346 217
Actifs financiers nets (dette nette) au début de l'exercice				
Solde déjà établi	17		(31 192 910)	(35 539 127)
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	18			
Reclassement de propriétés destinées à la revente	19			
Solde redressé	20		(31 192 910)	(35 539 127)
Actifs financiers nets (dette nette) à la fin de l'exercice	21		(31 261 555)	(31 192 910)

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

ÉTAT CONSOLIDÉ DES FLUX DE TRÉSORERIE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
Activités de fonctionnement			
Excédent (déficit) de l'exercice	1	14 689 162	7 634 169
Éléments sans effet sur la trésorerie			
Amortissement des immobilisations corporelles (note 15)	2	8 358 659	8 072 972
Autres			
▪ (Gain) perte cession / reclass	3	(60 885)	(123 854)
▪ Réduction valeur - placement	4	157 999	57 718
	5	23 144 935	15 641 005
Variation nette des éléments hors caisse			
Débiteurs	6	(12 702 298)	(1 345 148)
Autres actifs financiers	7		
Créditeurs et charges à payer / Autres passifs	8	1 653 380	2 023 375
Revenus reportés	9	940 424	(101 400)
Actif / passif au titre des avantages sociaux futurs	10	29 477	431 754
Propriétés destinées à la revente	11	177 534	311 767
Stocks de fournitures	12	(117 294)	(18 509)
Autres actifs non financiers	13	(26 374)	(109 211)
	14	13 099 784	16 833 633
Activités d'investissement			
Acquisition d'immobilisations corporelles	15	(19 248 561)	(11 605 632)
Produit de cession des immobilisations corporelles	16	187 772	184 515
Acquisition d'actifs incorporels achetés	17	()	()
Produit de cession des actifs incorporels achetés	18	()	()
	19	(19 060 789)	(11 421 117)
Activités de placement			
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux			
Émission ou acquisition	20	(119 247)	(119 247)
Remboursement ou cession	21		24 062
Autres placements de portefeuille			
Acquisition	22	(10 125)	(13 768)
Cession	23	110 018	207 558
	24	(19 354)	98 605
Activités de financement (note 4)			
Émission de dettes à long terme	25	15 152 185	14 690 000
Remboursement de la dette à long terme	26	(15 311 436)	(14 768 633)
Variation nette des emprunts temporaires	27		
Variation nette des frais reportés liés à la dette à long terme	28	(56 399)	(36 959)
Autres			
▪	29		
▪	30		
	31	(215 650)	(115 592)
Augmentation (diminution) de la trésorerie et des équivalents de trésorerie	32	(6 196 009)	5 395 529
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) au début de l'exercice	33	17 210 936	11 815 407
Solde déjà établi	34		
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	35	17 210 936	11 815 407
Solde redressé	35	17 210 936	11 815 407
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice (note 4)	36	11 014 927	17 210 936

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

1. Statut de l'organisme municipal

La Ville de Sorel-Tracy (ci-après « la Ville ») est constituée en vertu du décret no 130-2000 du gouvernement du Québec, daté du 15 mars 2000. Elle est régie par la Loi sur les cités et villes.

2. Principales méthodes comptables

Base de présentation

La direction est responsable de la préparation des états financiers consolidés (ci-après les « états financiers ») de la Ville, lesquels sont établis selon les Normes comptables canadiennes pour le secteur public (ci-après les « normes comptables »).

Ils contiennent certaines informations financières établies à des fins fiscales conformément au *Manuel de la présentation de l'information financière municipale* publié par le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation. Celles-ci comprennent l'excédent (le déficit) de l'exercice à des fins fiscales présenté aux pages S13 et S14 et la ventilation de l'excédent (du déficit) accumulé à des fins fiscales présentée aux pages S15 et S23.

A) Périmètre comptable et partenariats

Les états financiers présentent les actifs, les passifs, les revenus et les charges de la Ville. Ils incluent aussi la quote-part revenant à la Ville des actifs, des passifs, des revenus et des charges consolidés proportionnellement ligne par ligne des partenariats auxquels elle participe.

a) Périmètre comptable

S.O.

b) Partenariats

La Ville participe aux partenariats suivants dans les proportions indiquées :

Régie d'assainissement des eaux Richelieu/Saint-Laurent (ci-après la « Régie d'assainissement »)	91 %
Régie intermunicipale de l'eau Tracy, Sain-Joseph, Saint-Roch (ci-après la « Régie intermunicipale »)	77,1 %

B) Comptabilité d'exercice

Estimations comptables

Pour dresser les états financiers conformément aux normes comptables, la direction de la Ville doit faire des estimations et poser des hypothèses qui ont une incidence sur les montants présentés dans les états financiers et les notes y afférentes. Ces estimations sont fondées sur la connaissance que la direction possède des événements en cours et sur les mesures que la Ville pourrait prendre à l'avenir. Les résultats réels pourraient être différents de ces estimations.

C) Actifs

Les actifs se composent de ce qui suit :

a) Actifs financiers

Les actifs financiers sont comptabilisés au coût.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Trésorerie et équivalents de trésorerie

La politique de la Ville est de présenter dans la trésorerie et les équivalents de trésorerie les soldes bancaires ainsi que les placements dont l'échéance n'excède pas trois mois à partir de la date d'acquisition ou rachetables en tout temps sans pénalité.

Placements de portefeuille

Les placements de portefeuille sont comptabilisés au coût.

Si une indication objective de dépréciation existe, une perte de valeur est comptabilisée lorsqu'un placement subit une moins-value durable.

b) Actifs non financiers

Les actifs non financiers sont, de par leur nature, employés normalement pour fournir des services futurs.

Immobilisations corporelles

Amortissement

Les immobilisations corporelles sont amorties en fonction de leur durée probable d'utilisation selon la méthode de l'amortissement linéaire sur les périodes suivantes :

Infrastructures: de 3 à 40 ans

Bâtiments : de 20 à 40 ans

Véhicules : de 5 à 20 ans

Ameublement et équipement de bureau : de 5 à 10 ans

Machinerie, outillage et équipement divers : de 10 à 40 ans

Autres : 10 ans

Les immobilisations corporelles en cours sont amorties dès leur mise en service.

L'amortissement des immobilisations corporelles est inclus dans les charges à l'état consolidé des résultats, mais retiré aux fins du calcul de l'excédent (du déficit) de fonctionnement à des fins fiscales.

Moins-value

Lorsque la conjoncture indique qu'une immobilisation corporelles ne contribue plus à la capacité de la Ville de fournir des biens et des services, ou que la valeur des avantages économiques futurs qui se rattachent à une immobilisation corporelles est inférieure à sa valeur comptable nette, le coût de l'immobilisation corporelles est réduit pour refléter la baisse de valeur. Toute moins-value sur les immobilisations corporelles est passée en charges à l'état consolidé des résultats et aucune reprise de moins-value ne peut être constatée ultérieurement.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Propriétés destinées à la revente

Les propriétés destinées à la revente sont évaluées au plus faible du coût et de la valeur nette de réalisation. Le coût est déterminé selon la méthode du coût propre. Les propriétés destinées à la revente sont constatées à titre d'actif financier lorsque l'actif est en état d'être vendu, qu'il y a un plan en place pour la vente de l'actif et qu'il est raisonnable de prévoir que la vente sera réalisée dans l'année suivant la date des états financiers.

Stocks de fournitures

Les stocks de fournitures sont évalués au plus faible du coût et de la valeur nette de réalisation. Le coût des stocks de pièces et carburants est déterminé selon la méthode du coût moyen pondéré. Le coût des stocks de produits chimiques et de fournitures diverses est déterminé selon la méthode du premier entré, premier sorti.

D) Passifs

Frais reportés liés à la dette à long terme

Les frais d'émission de la dette sont présentés en réduction de la dette à long terme et sont amortis selon la méthode de l'amortissement linéaire sur la durée des emprunts correspondants.

Provision pour contestations d'évaluation

La provision pour contestations d'évaluation représente une estimation des remboursements, comprenant le capital et les intérêts, pouvant résulter de jugements relatifs à des constatations foncières et à des constatations de codifications prévues en vertu de la *Loi sur la fiscalité municipale*.

Passifs au titre d'assainissement des sites contaminés

Les obligations découlant de la réhabilitation de terrains contaminés sous la responsabilité de la Ville, ou pouvant de façon probable relever de sa responsabilité, sont comptabilisées au passif au poste Assainissement des sites contaminés dès que la contamination survient ou que la Ville en est informée, qu'il est prévu que des avantages économiques futurs seront abandonnés et qu'il est possible de procéder à une estimation raisonnable du montant en cause. Le passif comprend les coûts estimatifs de la gestion et de la réhabilitation des terrains contaminés ainsi que les coûts afférents à la maintenance et à la surveillance après assainissement, le cas échéant. L'évaluation de ces coûts est établie à partir de la meilleure information disponible et est révisée annuellement.

E) Revenus

Constatation des revenus

Les taxes se rapportant à l'année visée sont constatées lorsqu'elles sont autorisées et que le fait imposable se produit.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Les compensations tenant lieu de taxes sont comptabilisées dès l'entrée en service des modifications apportées à des immeubles ou de la construction de nouveaux immeubles, sans égard à la date à laquelle les certificats de modification ont été émis, pourvu qu'il soit possible de faire une estimation raisonnable de la valeur des modifications ou ajouts en cause.

Les taxes et les compensations tenant lieu de taxes afférentes aux modifications des rôles d'évaluation sont comptabilisées lors de l'émission des certificats d'évaluateur.

Les quotes-parts sont constatées lorsqu'elles sont déterminées et adoptées par résolution.

Les revenus de loyers sont constatés selon la méthode linéaire sur la durée des contrats de location.

Les revenus de transfert sont constatés aux états financiers à titre de revenus dans l'exercice au cours duquel surviennent les faits qui donnent lieu aux transferts, pour autant qu'ils aient été autorisés, que les critères d'admissibilité soient satisfaits et qu'une estimation raisonnable des montants soit possible, sauf lorsque les stipulations de l'accord créent une obligation répondant à la définition d'un passif. Dans un tel cas, le transfert est constaté à titre de passif au poste Revenus reportés.

Les revenus des services rendus et les autres revenus sont constatés lorsque le service est fourni et qu'il donne lieu à une créance.

Les droits de mutation immobilière sont constatés à la date de l'inscription du transfert par l'officier de la publicité des droits.

Les amendes et pénalités se rapportant à l'année visée sont constatées lors de l'émission des contraventions.

Les intérêts sur les placements et les autres revenus d'intérêts sont constatés en fonction du temps écoulé.

Les dons sont constatés à leur juste valeur marchande dans l'exercice où ils sont attribués par un acte juridique à la date officielle inscrite au document légal.

F) Avantages sociaux futurs

Régimes de retraite à cotisations déterminées

La charge de fonctionnement correspond aux cotisations versées par l'employeur.

Un passif est constaté dans les créditeurs et charges à payer pour des cotisations dues non versées à la fin de l'exercice, de même que pour des cotisations à être versées dans les exercices subséquents relativement à des services déjà fournis.

Le régime de retraite des élus municipaux auquel participe la Ville et la Régie intermunicipale est comptabilisé comme un régime de retraite à cotisations déterminées.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Avantages sociaux futurs à prestations déterminées

En plus des prestations de retraite, ces avantages comprennent notamment :

- les avantages complémentaires de retraite comme la couverture des soins de santé et l'assurance-vie offertes aux retraités;

La charge est établie selon la comptabilité d'exercice intégrale de manière à attribuer le coût des prestations constituées aux exercices au cours desquels les services correspondants sont rendus par les salariés participants, selon la méthode de répartition des prestations au prorata des services avec projection des salaires futurs. Dans l'application de cette méthode pour le régime de retraite capitalisé, un cloisonnement est fait entre le service antérieur au 1er janvier 2014 et le service postérieur au 31 décembre 2013 pour se conformer à la *Loi favorisant la santé financière et la pérennité des régimes de retraite à prestations déterminées du secteur municipal* (2014, chapitre 15) sanctionnée le 5 décembre 2014 (« la Loi »). Se rajoutent, à titre de frais de financement, les intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées moins le rendement espéré des actifs du régime.

Un actif ou un passif au titre des avantages sociaux futurs est présenté à l'état consolidé de la situation financière pour refléter l'écart à la fin de l'exercice entre la valeur des obligations au titre des prestations constituées et la valeur des actifs du régime, net des gains et pertes actuariels non amortis et net d'une provision pour moins-value dans le cas d'un actif s'il y a lieu. Dans l'établissement de cette provision, un cloisonnement est fait entre le service antérieur au 1er janvier 2014 et le service postérieur au 31 décembre 2013 pour se conformer à la Loi précitée.

Les obligations au titre des prestations constituées sont calculées de façon actuarielle selon la méthode suivante : répartition des prestations au prorata des services avec projection des salaires futurs, à partir du taux d'actualisation fixé et des hypothèses les plus probables de la Ville en matière d'évolution des salaires, de roulement du personnel, d'âge de départ à la retraite des participants, d'évolution des coûts futurs et d'autres facteurs actuariels. Des obligations implicites peuvent devoir être reconnues, notamment en vertu de la Loi précitée. Les effets de cette Loi sont décrits, s'il y a lieu, dans la note complémentaire ou les renseignements complémentaires sur les avantages sociaux futurs des états financiers.

Aux fins du calcul de la valeur des actifs et du rendement espéré des actifs, ceux-ci sont évalués en date du 31 décembre 2021 selon la méthode suivante : valeur lissée sur trois ans.

Les gains et les pertes actuariels sont amortis sur la durée moyenne estimative du reste de la carrière active (DMERCA) des salariés participants. L'amortissement débute dans l'exercice subséquent à celui de la constatation du gain ou de la perte.

Le coût des services passés découlant d'une modification de régime est passé immédiatement comme charge. En contrepartie, des gains ou pertes actuariels non amortis peuvent devoir être constatés, l'excédent pouvant (pour la dernière fois en 2019) faire l'objet d'un montant aux dépenses constatées à taxer ou à pourvoir.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

L'excédent de la charge de l'exercice sur le décaissement requis dans le cas des régimes non capitalisés peut faire l'objet en contrepartie d'un montant aux dépenses constatées à taxer ou à pourvoir.

Contestation de la Loi favorisant la santé financière et la pérennité des régimes de retraite à prestation déterminées du secteur municipal

Depuis la sanction de la Loi favorisant la santé financière et la pérennité des régimes de retraite à prestation déterminées du secteur municipal (L.Q.2014, chapitre 15) le 5 décembre 2014, des requêtes introductives d'instance en déclaration d'inconstitutionnalité et en nullité de la loi ont été déposées devant la Cour supérieure du Québec par des associations d'employés.

Dans un jugement rendu le 9 juillet 2020, la Cour supérieure du Québec a déclaré inconstitutionnelles les dispositions relatives à la suspension de l'indexation des rentes de retraités prévues par cette loi. La Cour a cependant déclaré constitutionnelles les dispositions de la même loi visant les participants actifs. Le gouvernement et certaines municipalités ont interjeté appel de la portion du jugement touchant les retraités. Des associations d'employés ont également interjeté appel de la portion du jugement affectant les participants actifs, faisant en sorte que l'ensemble du jugement est donc suspendu jusqu'à ce que la Cour d'appel du Québec rende sa décision.

Puisque le résultat de ces démarches est indéterminable, les incidences possibles de ces requêtes et du jugement rendu en première instance n'ont pas été comptabilisées au 31 décembre 2022. L'ampleur du passif éventuel ne peut être fournie car elle ne peut être mesurée avec une fiabilité raisonnable.

G) Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir

Les dépenses constatées à taxer ou à pourvoir (DCTP) représentent le montant des charges, à l'exception de l'amortissement, de l'exercice courant et des exercices antérieurs dont la comptabilisation est exigée en vertu des normes comptables et à l'égard desquelles la Ville a choisi de reporter l'imposition, en tout ou en partie, de la taxation aux exercices futurs.

S'il y a lieu, ce montant est présenté au net du montant des charges dont la comptabilisation est reportée en vertu des normes comptables et à l'égard desquelles la Ville a choisi de devancer l'imposition, en tout ou en partie, de la taxation.

Ce montant est créé aux fins suivantes et amorti selon les durées indiquées ci-dessous par affectation aux informations sectorielles consolidées de l'excédent (du déficit) de fonctionnement à des fins fiscales par organismes :

Mesures d'allègement fiscal liées aux écarts de constatation avec les normes comptables :

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Financement à long terme des activités de fonctionnement : au fur et à mesure du remboursement en capital de cette dette;

H) Instruments financiers

S.O.

I) Autres éléments

S.O.

3. Modification de méthodes comptables

S.O.

4. Trésorerie et équivalents de trésorerie

		2022	2021
La trésorerie et les équivalents de trésorerie sont composés de :			
Fonds en caisse et dépôts à vue	1	11 014 927	17 210 936
Placements à court terme, liquides, exclus des placements de portefeuille	2		
Autres éléments			
▪	3		
▪	4		
▪	5		
▪	6		
Trésorerie et équivalents de trésorerie	7	11 014 927	17 210 936
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie (découvert bancaire)	8	()	()
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice	9	11 014 927	17 210 936
Sommes affectées comprises dans la trésorerie et les équivalents de trésorerie	10		
Remboursement de la dette à long terme inscrit dans les flux de trésorerie et ayant fait l'objet d'un refinancement au cours de l'exercice	11	9 495 700	10 190 000

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

5. Débiteurs

		2022	2021
Taxes municipales	12	5 340 663	3 798 753
Taxes-certificats de vente pour défaut de paiement des taxes	13	4 580	
Gouvernement du Québec et ses entreprises	14	12 371 166	7 977 801
Gouvernement du Canada et ses entreprises	15	8 102 369	367 789
Organismes municipaux	16	70 515	565 654
Autres			
▪ Avances diverses	17	25 120	23 245
▪ Constats, mutations, intérêts	18	3 319 635	3 798 508
	19	29 234 048	16 531 750
Montants des débiteurs affectés au remboursement de la dette à long terme			
Gouvernement du Québec et ses entreprises	20	6 317 373	5 165 187
Gouvernement du Canada et ses entreprises	21		
Organismes municipaux	22		
Autres tiers	23		
	24	6 317 373	5 165 187
Provision pour créances douteuses déduite des débiteurs	25	841 948	808 764
Ventilation du solde des débiteurs du Gouvernement du Québec et ses entreprises			
Ministère des Affaires municipales et de l'Habitation/SOFIL	26	7 326 726	4 460 657
Ministère des Affaires municipales et de l'Habitation/Autres	27	1 575 916	1 652 984
Ministère des Transports et de la Mobilité durable	28	1 289 863	585 312
Ministère de la Culture et des Communications	29	1 008 580	602 552
Autres ministères/organismes	30	1 170 081	676 296
	31	12 371 166	7 977 801

Note

Les montants des débiteurs affectés au remboursement de la dette à long terme portent intérêt à des taux variant de 2,47 % à 4,11 % et viennent à échéance au plus tard en 2041.

6. Prêts

		2022	2021
Prêts à un office d'habitation	32		
Prêts à un fonds d'investissement	33		
Autres			
▪	34		
▪	35		
	36		
Provision pour moins-value déduite des prêts	37		

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

7. Placements de portefeuille

		2022	2021
Placements à titre d'investissement	38	254 437	293 189
Autres placements	39	790 600	890 493
	40	1 045 037	1 183 682
Sommes affectées comprises dans les placements de portefeuille	41		
Provision pour moins-value déduite des placements de portefeuille	42		

Note

Les placements à titre d'investissement, détenus par la Ville, sont composés d'un fonds de garantie de franchise collective.

Les autres placements de portefeuille, détenus par la Régie d'assainissement, sont composés de dépôts à terme portant intérêt à des taux variant de 2,25 % à 9,75 % (1,9 % à 6,5 % au 31 décembre 2021) et échéant à différentes dates jusqu'en août 2025.

8. Avantages sociaux futurs

		2022	2021
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs			
Actif (passif) des régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite à prestations déterminées	43	(175 426)	(192 283)
Actif (passif) des régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs à prestations déterminées	44	(1 459 340)	(1 413 006)
	45	(1 634 766)	(1 605 289)
Charge de l'exercice			
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite à prestations déterminées	46	1 658 624	2 159 464
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs à prestations déterminées	47	59 668	47 609
Régimes à cotisations déterminées	48	30 780	35 034
Autres régimes (REER et autres)	49		
Régimes de retraite des élus municipaux	50	81 173	82 557
	51	1 830 245	2 324 664

Se référer à la section « Renseignements complémentaires » pour plus de détails.

Note**9. Autres actifs financiers**

		2022	2021
Propriétés destinées à la revente (note 16)	52		
Autres	53		
	54		

Note**10. Emprunts temporaires**

La Ville bénéficie d'une marge de crédit de 7 500 000 \$ portant intérêt au taux préférentiel moins 0,25 % (6,20%; 2,2 % au 31 décembre 2021) et renouvelable annuellement.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

La Régie intermunicipale bénéficie d'une marge de crédit de 300 000 \$ portant intérêt au taux préférentiel (6,45 %; 2,45 % au 31 décembre 2021) et renouvelable annuellement.

11. Crédeurs et charges à payer

		2022	2021
Fournisseurs	55	7 632 148	4 278 370
Salaires et avantages sociaux	56	2 845 049	2 654 077
Dépôts et retenues de garantie	57	2 196 930	990 127
Provision pour contestations d'évaluation	58	943 456	30 292
Autres			
▪ Gouvernement du Qc. et autres	59	206 404	194 948
▪ Intérêts courus dette LT	60	256 466	210 244
▪ Organismes municipaux	61	134 659	135 664
▪ Provisions diverses	62	244 436	264 741
▪ Autres	63	372 088	391 135
	64	14 831 636	9 149 598

Note

12. Revenus reportés

		2022	2021
Taxes perçues d'avance	65		
Transferts			
Fonds - Réfection et entretien de certaines voies publiques	66		
Soutien au rayonnement des régions du Fonds régions et ruralité - Volet 1	67		
Soutien à la compétence de développement local et régional des MRC du Fonds régions et ruralité - Volet 2	68		
Accès entreprise Québec	69		
Programme d'aide d'urgence au transport collectif des personnes	70		
Autres			
▪	71		
▪	72		
▪	73		
Fonds parcs, terrains de jeux et espaces naturels	74	485 006	317 740
Fonds de gestion et de mise en valeur du territoire	75		
Société québécoise d'assainissement des eaux	76		
Fonds de contributions à des travaux ou à des services municipaux	77		
Autres contributions des promoteurs	78		
Fonds de redevances réglementaires	79		
Autres			
▪ Transferts	80	793 276	62 391
▪ Revenus perçus d'avance	81	69 828	27 555
▪	82		
▪	83		
▪	84		
▪	85		
▪	86		
	87	1 348 110	407 686

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

13. Dette à long terme

	Taux d'intérêt		Échéance			2022	2021
	de	à	de	à			
Obligations et billets en monnaie canadienne	0,60	4,55	2023	2027	88	53 287 421	53 270 683
Obligations et billets en monnaies étrangères					89		
Gains (pertes) de change reportés					90		
					91		
Autres dettes à long terme							
Gouvernement du Québec et ses entreprises					92		
Organismes municipaux					93		
Obligations découlant de contrats de location-acquisition					94		
Autres	2,00	2,00	2023	2032	95	1 759 888	1 935 877
					96	55 047 309	55 206 560
Frais reportés liés à la dette à long terme					97	(359 130)	(302 731)
					98	54 688 179	54 903 829

Les versements estimatifs sur la dette à long terme pour les prochains exercices sont les suivants :

		Obligations et billets		Autres dettes à long terme		Total 2022
		Avec fonds d'amortissement	Sans fonds d'amortissement	Location-acquisition	Autres	
2023	99		13 971 421		175 989	14 147 410
2024	100		7 559 000		175 989	7 734 989
2025	101		10 808 000		175 989	10 983 989
2026	102		11 250 000		175 989	11 425 989
2027	103		9 699 000		175 989	9 874 989
2028 et plus	104				879 943	879 943
	105		53 287 421		1 759 888	55 047 309
Intérêts et frais accessoires	106					
	107		53 287 421		1 759 888	55 047 309

Note**14. Autres passifs**

		2022	2021
Activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	108		
Assainissement des sites contaminés	109	52 876	52 876
Autres			
▪	110		
▪	111		
▪	112		
▪	113		
	114	52 876	52 876

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

15. Immobilisations corporelles

		Solde au début	Addition	Cession / Ajustement	Solde à la fin
COÛT					
Infrastructures					
Eau potable	115	41 663 812	4 962 461	157 022	46 469 251
Eaux usées	116	34 137 240	3 263 772		37 401 012
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	117	79 061 645	5 194 936	676 130	83 580 451
Autres					
▪ Autres	118	12 627 615	2 403 570		15 031 185
▪	119				
Réseau d'électricité	120				
Bâtiments	121	69 386 817	723 967		70 110 784
Améliorations locatives	122				
Véhicules	123	7 435 551	687 920	344 856	7 778 615
Ameublement et équipement de bureau	124	2 362 225	317 769	349 889	2 330 105
Machinerie, outillage et équipement divers	125	8 813 794	1 405 515	1 194 976	9 024 333
Terrains	126	11 235 703	11 753	(582 435)	11 829 891
Autres	127				
	128	266 724 402	18 971 663	2 140 438	283 555 627
Immobilisations en cours	129	8 783 882	4 305 556		13 089 438
	130	275 508 284	23 277 219	2 140 438	296 645 065
AMORTISSEMENT CUMULÉ					
Infrastructures					
Eau potable	131	18 123 400	1 063 078	157 022	19 029 456
Eaux usées	132	16 078 226	866 857		16 945 083
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	133	31 439 776	2 879 512	676 129	33 643 159
Autres					
▪ Autres	134	6 105 064	608 866		6 713 930
▪	135				
Réseau d'électricité	136				
Bâtiments	137	28 765 898	1 467 341		30 233 239
Améliorations locatives	138				
Véhicules	139	3 632 792	406 225	244 605	3 794 412
Ameublement et équipement de bureau	140	1 331 513	327 719	349 889	1 309 343
Machinerie, outillage et équipement divers	141	4 412 103	739 061	1 183 545	3 967 619
Autres	142				
	143	109 888 772	8 358 659	2 611 190	115 636 241
VALEUR COMPTABLE NETTE	144	165 619 512			181 008 824
Biens loués en vertu de contrats de location-acquisition inclus dans les immobilisations corporelles					
Coût	145				
Amortissement cumulé	146	()	()	()	()
Valeur comptable nette	147				

Note

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

16. Propriétés destinées à la revente

		2022	2021
Immeubles de la réserve foncière	148	31 742	31 742
Immeubles industriels municipaux	149	3 392 258	3 891 247
Autres	150	299 240	575 424
	151	3 723 240	4 498 413
Présentées à titre d'autres actifs financiers (note 9)	152		
Présentées à titre d'actifs non financiers sous le poste « Propriétés destinées à la revente »	153	3 723 240	4 498 413

Note**17. Actifs incorporels achetés**

		Solde au début	Addition	Cession / Ajustement	Solde à la fin
COÛT					
▪	154				
▪	155				
▪	156				
▪	157				
	158				
AMORTISSEMENT CUMULÉ					
▪	159				
▪	160				
▪	161				
▪	162				
	163				
VALEUR COMPTABLE NETTE	164				

Note**18. Autres actifs non financiers**

		2022	2021
Frais payés d'avance			
▪ Assurances et autres	165	449 446	438 074
▪	166		
▪	167		
Autres			
▪ Avance salaires	168	69 190	84 145
▪ Ass.-groupe payées d'avance	169	29 957	
	170	548 593	522 219

Note**19. Obligations contractuelles**

La Ville s'est engagée, d'après des contrats de déneigement et autres engagements échéant jusqu'en 2047, à verser une somme de 28 070 548 \$ durant cette période.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

La Régie d'assainissement s'est engagée, en vertu de divers contrats relatifs à la fourniture de services professionnels de gestion de l'exploitation des ouvrages d'épuration des eaux et de services administratifs, échéant à différentes dates jusqu'en 2026, à verser une somme de 1 182 014 \$ durant cette période.

La Régie intermunicipale s'est engagée, en vertu de divers contrats de services techniques et professionnels et de réparation de divers équipements, échéant à différentes dates jusqu'en 2024, à verser une somme de 82 946 \$ durant cette période.

Office municipal d'habitation de la Ville

L'Office municipal d'habitation de Sorel-Tracy, la Ville et la Société d'habitation du Québec ont signé une convention qui prévoit le paiement d'une subvention comblant le déficit d'exploitation des ensembles administrés. La Société d'habitation du Québec contribue à 90 % au déficit d'exploitation et la Ville subventionne le solde du déficit.

20. Droits contractuels

Divers tiers et organismes se sont engagés en vertu de multiples ententes, baux et contrats à verser à la Ville une somme totale de 16 779 805 \$ au cours des prochaines années.

Droits contractuels au 31 décembre 2022
(en milliers de dollars)

	2023	2024	2025	2026	2027 et+	Total
Ententes/Baux	3 039	2 985	3 004	3 094	3 002	15 124
Transferts	223	202	183	167	881	1 656

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

21. Passifs éventuels

Les passifs éventuels se composent de ce qui suit :

A) Cautionnements et garanties

Description	Montant initial des cautions	Solde des cautionnements	
		2022	2021
Emprunts temporaires			
Festival de la Gibelotte	125 000		110 000
	171	125 000	110 000
Dettes à long terme			
SDEST	3 200 000	1 831 167	2 064 360
Azimet Diffusion Inc.	6 280 200	4 343 984	4 546 895
RIRERST	1 300 000	1 300 000	1 300 000
Marina de Saurel Inc.	2 500 300	1 580 164	1 652 108
	172	13 280 500	9 055 315
	173	13 405 500	9 055 315

La Ville est conjointement responsable avec d'autres municipalités de la dette à long terme de la Municipalité régionale de comté de Pierre-De Saurel. Au 31 décembre 2022, la portion de la dette à long terme attribuable à la Ville s'élève à 6 868 070 \$.

B) Auto-assurance

S.O.

C) Poursuites

S.O.

D) Autres

S.O.

22. Actifs éventuels

Au 31 décembre 2022, la Ville de Sorel-Tracy a déposé une demande de subvention, pouvant atteindre une somme maximale de 10 000 000 \$, auprès du Ministère de l'Économie, de l'Innovation et de l'Énergie (MEIE) pour la décontamination, le réaménagement, la revalorisation et la mise à niveau de terrains. À la date du rapport financier, la subvention à recevoir constitue un actif éventuel probable de se matérialiser en 2023.

23. Redressement aux exercices antérieurs

S.O.

24. Données budgétaires

L'état consolidé des résultats et de la variation de la dette nette comportent une comparaison avec des données budgétaires consolidées. Le budget consolidé constitue la combinaison du budget non consolidé adopté par la Ville et des budgets adoptés par les partenariats, après l'élimination des opérations réciproques.

Une comparaison avec le budget non consolidé adopté par la Ville est également présentée dans les informations sectorielles consolidées.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

25. Instruments financiers

S.O.

NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

26. Passif au titre de l'assainissement des sites contaminés

La Ville comptabilise un passif relatif aux coûts liés à la réhabilitation des sites contaminés dont elle a la responsabilité ou dont il est probable qu'elle aura la responsabilité, dans la mesure où ces coûts peuvent être estimés.

27. Fonds de roulement

La Ville possède un fonds de roulement dont le capital est fixé à 9 000 000 \$. Les remboursements en capital sur les sommes empruntées à même ce fonds doivent être effectués sur une période maximum de 10 ans et se font à même les activités financières de fonctionnement.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
RÉSULTATS DÉTAILLÉS PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Réalisations 2021	Budget 2022	Réalisations 2022			Total consolidé ¹
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Ventilation de l'amortissement	Organismes contrôlés et partenariats	
Revenus							
Fonctionnement							
Taxes	1	48 127 865	48 378 710	49 712 695			49 712 695
Compensations tenant lieu de taxes	2	4 871 778	4 707 860	5 224 351			5 223 901
Quotes-parts	3					2 127 427	(2 663)
Transferts	4	1 316 241	1 497 455	2 527 404			2 527 404
Services rendus	5	5 659 299	6 032 590	6 204 936			6 096 127
Imposition de droits	6	5 226 318	2 592 500	3 629 835			3 629 835
Amendes et pénalités	7	1 094 078	1 050 500	1 217 036			1 217 036
Revenus de placements de portefeuille	8	163 838	100 000	403 549			403 549
Autres revenus d'intérêts	9	208 571	125 000	237 609		38 872	276 481
Autres revenus	10	1 474 031	15 385	956 068		2 637	958 705
Effet net des opérations de restructuration	11						
	12	68 142 019	64 500 000	70 113 483		2 168 936	70 043 070
Investissement							
Taxes	13	1 566 070	1 550 000	1 576 347			1 576 347
Quotes-parts	14						
Transferts	15	981 840	12 532 672	11 739 622			11 739 622
Imposition de droits	16						
Autres revenus							
Contributions des promoteurs	17	72 939					
Autres	18	124 734		30 334			30 334
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales et de partenariats commerciaux	19						
Effet net des opérations de restructuration	20						
	21	2 745 583	14 082 672	13 346 303			13 346 303
	22	70 887 602	78 582 672	83 459 786		2 168 936	83 389 373
Charges							
Administration générale	23	6 924 925	7 993 430	7 617 142	304 267		7 921 409
Sécurité publique	24	12 210 299	12 637 240	12 607 154	572 263		13 179 417
Transport	25	9 545 012	9 289 470	9 427 266	3 051 832		12 479 098
Hygiène du milieu	26	9 164 992	9 670 660	10 495 654	2 101 766	2 176 801	12 534 872
Santé et bien-être	27	260 244	255 980	1 501 413	6		1 501 419
Aménagement, urbanisme et développement	28	2 165 751	2 505 930	2 399 400	68 654		2 468 054
Loisirs et culture	29	13 956 077	15 776 050	15 315 754	1 973 013		17 288 767
Réseau d'électricité	30						
Frais de financement	31	1 269 277	1 138 305	1 319 588		7 587	1 327 175
Effet net des opérations de restructuration	32						
Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	33	7 799 510	8 400 000	8 071 801	(8 071 801)		
	34	63 296 087	67 667 065	68 755 172		2 184 388	68 700 211
Excédent (déficit) de l'exercice	35	7 591 515	10 915 607	14 704 614		(15 452)	14 689 162

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
EXCÉDENT (DÉFICIT) DE FONCTIONNEMENT À DES FINS FISCALES PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		<u>Réalisations 2021</u>	<u>Budget 2022</u>	<u>Réalisations 2022</u>		
		<u>Administration municipale</u>	<u>Administration municipale</u>	<u>Administration municipale</u>	<u>Organismes contrôlés et partenariats</u>	
					<u>Total consolidé¹</u>	
Excédent (déficit) de l'exercice	1	7 591 515	10 915 607	14 704 614	(15 452)	14 689 162
Moins : revenus d'investissement	2 (	2 745 583)	14 082 672)	13 346 303)	(	13 346 303)
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales	3	4 845 932	(3 167 065)	1 358 311	(15 452)	1 342 859
CONCILIATION À DES FINS FISCALES						
<i>Ajouter (déduire)</i>						
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés						
Amortissement	4	7 799 510	8 400 000	8 071 801	286 858	8 358 659
Produit de cession	5	184 515	20 000	187 772		187 772
(Gain) perte sur cession	6	(124 515)		(60 885)		(60 885)
Réduction de valeur / Reclassement	7					
	8	7 859 510	8 420 000	8 198 688	286 858	8 485 546
Propriétés destinées à la revente						
Coût des propriétés vendues	9	311 767		177 535		177 535
Réduction de valeur / Reclassement	10					
	11	311 767		177 535		177 535
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux						
Remboursement ou produit de cession	12	24 062				
(Gain) perte sur remboursement ou sur cession	13					
Provision pour moins-value / Réduction de valeur	14	57 718	60 000	157 999		157 999
	15	81 780	60 000	157 999		157 999
Financement						
Financement à long terme des activités de fonctionnement	16					
Remboursement de la dette à long terme	17 (	4 222 060)	4 291 280)	4 297 780)	13 262)	4 311 042)
	18	(4 222 060)	(4 291 280)	(4 297 780)	(13 262)	(4 311 042)
Affectations						
Activités d'investissement	19 (	1 269 664)	1 239 700)	907 829)	146 163)	1 053 992)
Excédent (déficit) accumulé						
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	20	532 023		1 093 871	14 072	1 107 943
Excédent de fonctionnement affecté	21	294 027	2 053 445	299 530		299 530
Réserves financières et fonds réservés	22	(1 439 900)	(1 600 000)	(1 499 461)		(1 499 461)
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	23	(311 200)	(235 400)	(220 331)		(220 331)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	24					
	25	(2 194 714)	(1 021 655)	(1 234 220)	(132 091)	(1 366 311)
	26	1 836 283	3 167 065	3 002 222	141 505	3 143 727
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales	27	6 682 215		4 360 533	126 053	4 486 586

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES PAR ORGANISMES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

	Réalizations 2021		Réalizations 2022	
	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	Total consolidé ¹
Revenus d'investissement	1	2 745 583	13 346 303	13 346 303
CONCILIATION À DES FINS FISCALES				
<i>Ajouter (déduire)</i>				
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés				
Acquisition d'immobilisations corporelles				
Administration générale	2 (	147 580)(	250 993)(	250 993)
Sécurité publique	3 (	130 316)(	217 022)(	217 022)
Transport	4 (	4 306 448)(	6 912 213)(	6 912 213)
Hygiène du milieu	5 (	3 699 266)(	8 312 435)(	234 155)(
Santé et bien-être	6 ()))
Aménagement, urbanisme et développement	7 (	622 132)(	390 038)(	390 038)
Loisirs et culture	8 (	2 525 410)(	6 960 363)(	6 960 363)
Réseau d'électricité	9 ()))
Acquisition d'actifs incorporels achetés	10 ()))
	11 (	11 431 152)(	23 043 064)(	234 155)(
Propriétés destinées à la revente				
Acquisition	12 ()))
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux				
Émission ou acquisition	13 (	119 247)(	119 247)(	119 247)
Financement				
Financement à long terme des activités d'investissement	14	4 500 000	2 999 605	2 999 605
Affectations				
Activités de fonctionnement	15	1 269 664	907 829	146 163
Excédent accumulé				
Excédent de fonctionnement non affecté	16	1 062 220	6 824 057	68 397
Excédent de fonctionnement affecté	17	888 906	69 795	19 595
Réserves financières et fonds réservés	18	2 187 752	2 381 753	2 381 753
	19	5 408 542	10 183 434	234 155
	20	(1 641 857)	(9 979 272)	(9 979 272)
Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales	21	1 103 726	3 367 031	3 367 031

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES - INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES
SITUATION FINANCIÈRE PAR ORGANISMES
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2021		2022	
		Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	Total consolidé ¹
ACTIFS FINANCIERS					
Trésorerie et équivalents de trésorerie (note 4)	1	15 648 626	9 293 081	1 721 846	11 014 927
Débiteurs (note 5)	2	16 451 961	29 157 544	76 663	29 234 048
Prêts (note 6)	3				
Placements de portefeuille (note 7)	4	293 189	254 437	790 600	1 045 037
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	5				
Actif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	6				
Autres actifs financiers (note 9)	7				
	8	32 393 776	38 705 062	2 589 109	41 294 012
PASSIFS					
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie (note 4)	9				
Emprunts temporaires (note 10)	10				
Créditeurs et charges à payer (note 11)	11	8 999 486	14 639 814	191 981	14 831 636
Revenus reportés (note 12)	12	407 686	1 348 110		1 348 110
Dettes à long terme (note 13)	13	54 708 925	54 505 604	182 575	54 688 179
Passif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	14	1 605 289	1 634 766		1 634 766
Autres passifs (note 14)	15	52 876	52 876		52 876
	16	65 774 262	72 181 170	374 556	72 555 567
ACTIFS FINANCIERS NETS (DETTE NETTE)	17	(33 380 486)	(33 476 108)	2 214 553	(31 261 555)
ACTIFS NON FINANCIERS					
Immobilisations corporelles (note 15)	18	161 399 575	176 841 590	4 167 234	181 008 824
Propriétés destinées à la revente (note 16)	19	4 498 413	3 723 240		3 723 240
Stocks de fournitures	20	439 520	551 584	39 877	591 461
Actifs incorporels achetés (note 17)	21				
Autres actifs non financiers (note 18)	22	498 747	520 078	28 515	548 593
	23	166 836 255	181 636 492	4 235 626	185 872 118
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ					
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	24	12 230 078	7 177 186	184 321	7 361 507
Excédent de fonctionnement affecté	25	2 636 772	3 878 212	2 282 044	6 160 256
Réserves financières et fonds réservés	26	969 990	177 976		177 976
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	27	(345 334)	(164 923)		(164 923)
Financement des investissements en cours	28	1 432 842	4 654 258		4 654 258
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	29	116 531 421	132 437 675	3 983 814	136 421 489
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	30				
	31	133 455 769	148 160 384	6 450 179	154 610 563
Obligations contractuelles (note 19)					
Droits contractuels (note 20)					
Passifs éventuels (note 21)					
Actifs éventuels (note 22)					

1. Le total consolidé exclut les soldes réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
CHARGES PAR OBJETS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Administration municipale		Données consolidées	
		Budget 2022	Réalizations 2022	Réalizations 2022	Réalizations 2021
Rémunération					
Liée au programme Accès entreprise Québec	1				
Autre	2	19 836 570	19 338 384	19 762 333	19 018 528
Charges sociales					
Liées au programme Accès entreprise Québec	3				
Autres	4	5 204 130	4 957 607	5 062 122	5 278 030
Biens et services					
Services obtenus d'organismes municipaux					
Compensations pour services municipaux	5				
Ententes de services					
Services de transport collectif	6				
Autres services	7				
Autres biens et services	8	21 138 210	20 999 542	22 251 721	19 748 964
Frais de financement					
Intérêts et autres frais sur la dette à long terme à la charge					
De l'organisme municipal	9	1 111 205	1 061 252	1 068 839	1 015 697
D'autres organismes municipaux	10				
Du gouvernement du Québec et ses entreprises	11		240 122	240 122	232 076
D'autres tiers	12				
Autres frais de financement	13	27 100	18 214	18 214	29 498
Contributions à des organismes					
Organismes municipaux					
Quotes-parts	14	9 584 290	10 382 433	8 252 343	7 611 560
Transferts	15	1 473 540	3 070 117	3 070 117	1 545 740
Autres	16				
Autres organismes					
Transferts	17				
Autres	18				
Amortissement					
Immobilisations corporelles	19	8 400 000	8 071 801	8 358 659	8 072 973
Actifs incorporels achetés	20				
Autres					
▪ Créances douteuses, réclamation	21	892 020	615 700	615 741	641 484
▪	22				
▪	23				
	24	67 667 065	68 755 172	68 700 211	63 194 550

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
Excédent (déficit) accumulé			
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	1	7 361 507	12 804 664
Excédent de fonctionnement affecté	2	6 160 256	4 504 564
Réserves financières et fonds réservés	3	177 976	969 990
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	4	(164 923)	(345 334)
Financement des investissements en cours	5	4 654 258	1 432 842
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	6	136 421 489	120 554 675
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	7		
	8	154 610 563	139 921 401

VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS

Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté

Administration municipale	9	7 177 186	12 230 078
Organismes contrôlés et partenariats ¹	10	184 321	574 586
	11	7 361 507	12 804 664

Excédent de fonctionnement affecté

Administration municipale			
▪ Activités d'investissement	12	1 828 247	203 815
▪ Budget fonctionnement	13	2 049 965	2 322 957
▪ Héberge le Grand Héron	14		110 000
▪	15		
▪	16		
▪	17		
▪	18		
▪	19		
▪	20		
	21	3 878 212	2 636 772
Organismes contrôlés et partenariats ¹			
▪ Activités d'investissement	22	166 294	116 042
▪ Réserve de boues	23	2 115 750	1 751 750
▪	24		
	25	2 282 044	1 867 792
	26	6 160 256	4 504 564

1. Les éliminations sont imputées aux organismes contrôlés et partenariats.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2022

	2022	2021
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)		
Réserves financières et fonds réservés		
Réserves financières - Administration municipale		
▪	27	
▪	28	
▪	29	
▪	30	
▪	31	
	32	
Réserves financières - Organismes contrôlés et partenariats		
▪	33	
▪	34	
▪	35	
	36	
Fonds réservés		
Fonds de roulement		
Administration municipale	37	116 542
Organismes contrôlés et partenariats	38	968 486
Soldes disponibles des règlements d'emprunt fermés		
Montant réservé pour le service de la dette à long terme		
Administration municipale	39	1 504
Organismes contrôlés et partenariats	40	1 504
Montant non réservé		
Administration municipale	41	
Organismes contrôlés et partenariats	42	
Fonds local d'investissement	43	
Fonds local de solidarité	44	
Fonds réservé aux dépenses liées à la tenue d'une élection	45	59 930
Autres		
▪	46	
▪	47	
	48	177 976
	49	969 990
	49	177 976
		969 990

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2022

	2022	2021
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)		
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir		
Mesures d'allègement fiscal liées aux écarts de constatation avec les normes comptables		
Avantages sociaux futurs		
Déficit initial au 1 ^{er} janvier 2007		
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite	50 ()(
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs	51 ()(
Avantages postérieurs au 1 ^{er} janvier 2007		
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite		
Mesure d'allègement pour la crise financière 2008	52 ()(
Mesure d'allègement pour la COVID-19	53 ()(
Autres	54 (	)( 160 400)
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs	55 ()(
	56 (	)( 160 400)
Activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	57 ()(
Assainissement des sites contaminés	58 ()(
Appariement fiscal pour revenus de transfert	59 ()(
Autres		
▪	60 ()(
▪	61 ()(
	62 (	)( 160 400)
Autres mesures d'allègement fiscal		
Mesures relatives à la TVQ		
Utilisation du fonds général	63 ()(
Utilisation du fonds de roulement	64 ()(
Mesures relatives à la COVID-19		
Utilisation du fonds général	65 ()(
Utilisation du fonds de roulement	66 ()(
Autres		
▪	67 ()(
▪	68 ()(
	69 ()(
Financement à long terme des activités de fonctionnement		
Mesure relative à la TVQ	70 ()(
Mesure relative à la COVID-19	71 ()(
Frais d'émission de la dette à long terme	72 ()(
Dette à long terme liée au FLI et au FLS	73 ()(
Autres		
▪ Programme Revi-Sols	74 (164 923)	)( 184 934)
▪	75 ()(
	76 (164 923)	)( 184 934)
Éléments présentés à l'encontre des DCTP		
Financement des activités de fonctionnement	77	
Fonds d'amortissement pour emprunts de fonctionnement	78	
Prêts aux entreprises liés au FLI et au FLS et placements de portefeuille à titre d'investissement liés au FLI	79	
Autres prêts et placements de portefeuille à titre d'investissement liés à des emprunts de fonctionnement	80	
Autres		
▪	81	
	82	
	83 (164 923)	)( 345 334)

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)
AU 31 DÉCEMBRE 2022

	2022	2021
VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)		
Financement des investissements en cours		
Financement non utilisé	84 8 075 399	2 826 944
Investissements à financer	85 (3 421 141)(	1 394 102)
	86 4 654 258	1 432 842
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs		
Éléments d'actif		
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés	87 181 008 824	165 619 512
Propriétés destinées à la revente	88 3 723 240	4 498 413
Prêts	89	
Placements de portefeuille à titre d'investissement	90 254 437	293 189
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	91	
	92 184 986 501	170 411 114
Ajustements aux éléments d'actif	93	
	94 184 986 501	170 411 114
Éléments de passif correspondant		
Dette à long terme	95 (54 688 179)(	54 903 829)
Frais reportés liés à la dette à long terme	96 (359 130)(	302 731)
Montants des débiteurs et autres montants affectés au remboursement de la dette à long terme	97 6 317 373	5 165 187
Dettes aux fins des activités de fonctionnement	98	
Autres dettes n'affectant pas l'investissement net	99 164 924	184 934
	100 (48 565 012)(	49 856 439)
Dette en cours de refinancement et ajustements aux éléments de passif	101 ())
	102 (48 565 012)(	49 856 439)
	103 136 421 489	120 554 675

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

A) RÉGIMES DE RETRAITE ET RÉGIMES SUPPLÉMENTAIRES DE RETRAITE À PRESTATIONS DÉTERMINÉES

Nombre de régimes à la fin de l'exercice

Régimes de retraite enregistrés	1	1
Régimes supplémentaires de retraite	2	1

Description des régimes, date de la plus récente évaluation actuarielle et autres renseignements

Avant de tenir compte de modifications qui ont été apportées au régime en date du 1er juillet 2017, les employés de la Ville participaient à l'un des 2 régimes de retraite offerts. Tous les employés de l'ex-Sorel et les nouveaux employés engagés depuis le 1er janvier 2002 participent au Régime de retraite pour les employés municipaux de la Ville de Sorel-Tracy ("Régime Sorel"), alors que les employés de l'ex-Tracy ont eu la possibilité d'adhérer ou non (à des dates différentes selon les groupes) au Régime Sorel pour leur service futur, alors que leur service passé est maintenu dans le Régime de retraite des officiers et employés de la Ville de Tracy ("Régime Tracy"). En 2009, une demande de fusion des 2 régimes a été transmise aux autorités gouvernementales et elle a été acceptée en 2010. Cette fusion n'a pas d'impact sur les prestations payables aux participants, puisque leurs droits continuent de s'accumuler selon la formule du Régime Sorel ou du Régime Tracy, selon le cas. Les 2 régimes, tels que décrits ci-après, sont donc considérés comme ne formant qu'un seul régime à compter de l'année 2009.

Formule du Régime Sorel

Pour le service crédité avant le 1er janvier 2001, la rente annuelle est égale à 2 % du salaire de l'année 2000 par année de service créditée à cette date. Pour le service crédité à compter du 1er janvier 2001, la rente créditée annuellement au régime est de 2 % du salaire de l'année (à l'exception des cadres et des cols blancs pour qui, depuis le 1er janvier 2008, la rente totale est égale à 2 % de la moyenne des trois (cinq pour les cols blancs) meilleurs salaires pour toutes les années de service crédité). Certains participants cols bleus ont eu droit à une revalorisation de leur rente accumulée au 31 décembre 2012 en fonction de leur salaire de l'année 2012. Pour les pompiers, le régime a été modifié en 2011 pour le service à compter du 1er janvier 2011 seulement, et prévoit une rente égale à 2 % de la moyenne des cinq meilleurs salaires, à laquelle s'ajoute une rente de raccordement de 0,5 % de la moyenne des cinq meilleurs salaires. Les participants financent une partie du coût annuel du régime, soit 7 % de leur salaire annuel (à l'exception des cadres qui cotisent 8,3 % de leur salaire annuel, des cols blancs qui cotisent 8,55 % de leur salaire et, depuis le 1er janvier 2011, des pompiers qui cotisent 8,5 % de leur salaire). La balance du coût est assumée par la Ville. La date de retraite normale est à 65 ans. Règle générale, la retraite peut être prise sans réduction en tout temps à compter du 60e anniversaire du participant ou lorsque la somme de son âge et de ses années de service totalise 80 s'il a alors au moins 58 ans. Cette règle s'applique également aux pompiers pour leur service crédité depuis le 1er janvier 2011. La forme normale de rente est une rente garantie cinq ans. Pour avoir droit à cette rente, le conjoint du participant doit au préalable avoir renoncé à une rente sur base d'équivalence actuarielle prévoyant une réversion à 60 % au conjoint.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Formule du Régime Tracy

Pour le service crédité avant le 1er janvier 2001, la rente annuelle par année de service crédité à cette date est égale à 1,4 % du taux de salaire au 1er janvier 2001 jusqu'à concurrence du Maximum des gains admissibles (MGA) de 2000, plus 2 % de l'excédent. Pour le service crédité à compter du 1er janvier 2001, la rente créditée annuellement au régime est de 1,4 % du salaire de l'année jusqu'à concurrence du MGA de l'année en cause, plus 2 % de l'excédent (à l'exception des cadres et des cols blancs pour qui, depuis le 1er janvier 2008, la rente totale est égale à 1,4 % de la moyenne des trois (cinq pour les cols blancs) meilleurs salaires jusqu'à concurrence du Maximum des gains admissibles (MGA), plus 2 % de l'excédent pour toutes les années de service crédité). Les participants financent une partie du coût annuel du régime, soit 3,5 % de leur salaire annuel jusqu'à concurrence du Maximum des gains admissibles de l'année, plus 5 % de l'excédent (à l'exception des cadres qui cotisent 4,8 % de leur salaire annuel jusqu'à concurrence du Maximum des gains admissibles de l'année, plus 6,3 % de l'excédent).

La balance du coût est assumée par la Ville. La date de retraite normale est à 65 ans. La rente est payable sans réduction à partir de 60 ans lorsque la somme de l'âge et du service crédité totalise 90. La forme normale de rente est une rente garantie dix ans. Pour avoir droit à cette rente, le conjoint du participant doit au préalable avoir renoncé à une rente sur base d'équivalence actuarielle prévoyant une réversion à 60 % au conjoint.

Des modifications ont été apportées au régime en date du 1er juillet 2017, découlant la Loi RRSB et de l'entente intervenue le 27 juin 2017 entre la Ville et les différents groupes d'employés, et ces modifications se résument ainsi :

Les modifications suivantes affectent les participants actifs (aucune modification pour les participants retraités) :

Volet 1 - Services antérieurs au 1er janvier 2014 :

- Abolition au 1er janvier 2014 de la prestation additionnelle.

Volet 2 - Services postérieurs au 31 décembre 2013 :

- Abolition au 1er janvier 2014 de la prestation additionnelle;

- À compter du 2 juillet 2017, la cotisation d'exercice est versée à parts égales par l'employeur et les participants actifs :

- * La cotisation est déterminée séparément pour le groupe des pompiers et pour le groupe des cols bleus, cols blancs et cadres;

- À compter du 2 juillet 2017, une cotisation de stabilisation égale à 10 % de la cotisation d'exercice établie avec marge pour écarts défavorables est versée à parts égales par l'employeur et les participants actifs;

- À ces cotisations d'exercice et de stabilisation s'ajoute la cotisation requise pour financer 50 % des cotisations d'équilibre du volet 2, le cas échéant.

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

- Pour les cols bleus, les cols blancs et les cadres, les modifications suivantes sont applicables pour les années de service crédité à compter du 1er janvier 2014 :

* La formule de la rente viagère est de 2,0 % du salaire de l'année, indexé annuellement;

* L'indexation annuelle de la rente viagère créditée avant la retraite est en fonction du salaire industriel moyen (SIM), maximum 3 % (sujette aux limites fiscales applicables), à l'exception de la rente créditée pour la période du 1er janvier 2014 au 31 décembre 2016 pour les employés membres du syndicat des cols bleus dont l'indexation annuelle est en fonction du salaire industriel moyen (SIM), maximum 0,4 % (sujette aux limites fiscales applicables);

* En cas de cessation d'emploi au cours d'année, l'indexation annuelle de la rente créditée est calculée au prorata de la période créditée dans l'année de cessation;

* Les participants actifs au 1er janvier 2017 qui avaient conservé les prestations sous la formule Tracy bénéficieront à compter de cette date (pour leur service à compter de cette date) des dispositions communes aux autres employés.

		2022	2021
Conciliation de l'actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs			
Actif (passif) au début de l'exercice	3	(192 283)	210 806
Charge de l'exercice	4 (	1 658 624)(	2 159 464)
Cotisations versées par l'employeur	5	1 675 481	1 756 375
Actif (passif) à la fin de l'exercice	6	(175 426)	(192 283)
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation			
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	7	81 818 300	81 419 700
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	8 (	82 125 700)(	81 780 000)
Situation actuarielle nette : excédent (déficit) de comptabilisation	9	(307 400)	(360 300)
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	10	131 974	168 017
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs avant provision pour moins-value	11	(175 426)	(192 283)
Provision pour moins-value	12 ())
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	13	(175 426)	(192 283)
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation des régimes dont la valeur des obligations excède la valeur des actifs			
Nombre de régimes en cause	14	1	1
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	15	81 818 300	81 419 700
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	16 (	82 125 700)(	81 780 000)
Situation actuarielle nette : déficit de comptabilisation	17 (	307 400)(	360 300)

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
Charge de l'exercice			
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	18	2 710 900	3 071 500
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	19		
	20	2 710 900	3 071 500
Cotisations salariales des employés	21 (	1 441 200)(	1 492 600)
Cotisations des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	22 (	47 059)(	54 956)
	23	1 222 641	1 523 944
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	24	441 669	630 322
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime ou de la variation de la provision pour moins-value	25		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	26		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	27		
Variation de la provision pour moins-value	28		
Autres			
▪	29		
▪	30		
Charge de l'exercice excluant les intérêts	31	1 664 310	2 154 266
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	32	4 357 114	3 757 098
Rendement espéré des actifs	33 (	4 362 800)(	3 751 900)
Charge d'intérêts nette (intérêts créditeurs nets)	34	(5 686)	5 198
Charge de l'exercice	35	1 658 624	2 159 464
Informations complémentaires			
Rendement réel des actifs pour l'exercice	36	1 743 658	6 265 257
Rendement espéré des actifs pour l'exercice	37 (	4 362 800)(	3 751 900)
Gain (perte) de l'exercice sur le rendement des actifs	38	(2 619 142)	2 513 357
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	39	2 213 516	(2 677 050)
Prestations versées au cours de l'exercice	40	4 508 798	3 747 348
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice (si différente de la valeur des actifs présentée à la ligne 7)	41	74 681 300	84 137 200
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice constitués de titres de créances émis par l'organisme municipal	42		
Valeur des obligations des régimes supplémentaires de retraite <u>non capitalisés</u> comprises dans les obligations présentées à la ligne 8	43	307 400	360 300
Valeur des obligations implicites comprises dans la valeur des obligations présentée à la ligne 8			
Pour la réserve de restructuration	44		
Pour le fonds de stabilisation et la réserve liée à la PED	45	12 025 100	7 573 700
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	46	11	11
Hypothèses d'évaluation actuarielle aux fins de la comptabilisation (taux pondéré s'il y a plus d'un régime)			
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	47	6,08 %	5,37 %
Taux de rendement prévu à long terme (au cours de l'exercice)	48	5,37 %	4,95 %
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	49	2,75 %	2,75 %
Taux d'inflation (fin d'exercice)	50	2,00 %	2,00 %
Autres hypothèses économiques			
▪	51		
▪	52		

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

B) RÉGIMES D'AVANTAGES COMPLÉMENTAIRES DE RETRAITE ET AUTRES AVANTAGES SOCIAUX FUTURS
À PRESTATIONS DÉTERMINÉES

Nombre de régimes à la fin de l'exercice

Régimes d'avantages complémentaires de retraite	53	
Autres avantages sociaux futurs	54	1

Description des régimes et avantages, date de la plus récente évaluation actuarielle (s'il y a lieu) et autres renseignements

En plus des prestations de retraite, les employés ont les avantages suivants :

- les avantages complémentaires de retraite comme l'assurance-vie offertes aux retraités.

La dernière évaluation de comptabilisation des coûts et obligations, relative aux avantages ci-dessus, a été effectuée au 31 décembre 2021.

	2022	2021
Conciliation de l'actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs		
Actif (passif) au début de l'exercice	55 (1 413 006)	(1 384 341)
Charge de l'exercice	56 (59 668)(	47 609)
Cotisations, prestations ou primes versées par l'employeur	57 13 334	18 944
Actif (passif) à la fin de l'exercice	58 (1 459 340)	(1 413 006)
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation		
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	59	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	60 (1 000 000)(	1 091 000)
Situation actuarielle nette : excédent (déficit) de comptabilisation	61 (1 000 000)	(1 091 000)
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	62 (459 340)	(322 006)
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice avant la provision pour moins-value	63 (1 459 340)	(1 413 006)
Provision pour moins-value	64 ()	()
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	65 (1 459 340)	(1 413 006)
Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation des régimes et avantages dont la valeur des obligations excède la valeur des actifs		
Nombre de régimes et avantages en cause	66	1
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	67	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	68 (1 000 000)(	1 091 000)
Situation actuarielle nette : déficit de comptabilisation	69 (1 000 000)(	1 091 000)

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

	2022	2021
Charge de l'exercice		
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	70	
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	71	
	72	
Cotisations salariales des employés	73 ()(
Cotisations, prestations ou primes à la charge des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	74 (	)( 85)
	75	(85)
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	76	35 768 23 394
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime ou de la variation de la provision pour moins-value	77	
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	78	
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	79	
Variation de la provision pour moins-value	80	
Autres		
▪	81	
▪	82	
Charge de l'exercice excluant les intérêts	83	35 768 23 309
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	84	23 900 24 300
Rendement espéré des actifs	85 ()(
Charge d'intérêts nette (intérêts créditeurs nets)	86	23 900 24 300
Charge de l'exercice	87	59 668 47 609
Informations complémentaires		
Rendement réel des actifs pour l'exercice	88	
Rendement espéré des actifs pour l'exercice	89 ()(
Gain (perte) de l'exercice sur le rendement des actifs	90	
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	91	101 566 27 300
Prestations versées au cours de l'exercice	92	13 334 19 028
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice (si différente de la valeur des actifs présentée à la ligne 59)	93	
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice constitués de titres de créances émis par l'organisme municipal	94	
Valeur des obligations des régimes d'avantages complémentaires de retraite capitalisés comprises dans les obligations présentées à la ligne 60	95	
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	96	13 13
Hypothèses d'évaluation actuarielle aux fins de la comptabilisation (taux pondéré s'il y a plus d'un régime)		
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	97	4,00 % 2,20 %
Taux de rendement prévu à long terme (au cours de l'exercice)	98	% %
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	99	% %
Taux d'inflation (fin d'exercice)	100	% %
Taux initial de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	101	% %
Taux ultime de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	102	% %
Année où la tendance rejoint le taux ultime (fin d'exercice)	103	
Autres hypothèses économiques		
▪	104	
▪	105	

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES CONSOLIDÉS
AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Description du régime

Le Régime de retraite des élus municipaux (RREM) et le Régime de prestations supplémentaires des élus municipaux (RPSEM), ce dernier s'appliquant de façon complémentaire s'il y a lieu aux élus municipaux en poste le 31 décembre 2000 et aux personnes ayant droit à une rente du RREM à cette date, sont des régimes à prestations déterminées gérés en vertu de la Loi sur le régime de retraite des élus municipaux (chapitre R-9.3). Dans le cas du RREM, les élus participants et les municipalités participantes se partagent le financement du régime par le versement de cotisations dans le cas des élus et de contributions dans le cas des municipalités. Dans le cas du RPSEM, seules les municipalités participantes sont responsables de verser les contributions requises. Les cotisations et les contributions sont établies conformément aux taux et règles fixés par règlement du gouvernement.

Étant donné que ces deux régimes sont des régimes à employeurs multiples administrés par Retraite Québec, qui ne comportent pas de comptes distincts, les municipalités participantes comptabilisent ces régimes comme s'ils étaient des régimes à cotisations déterminées. Ainsi, la charge encourue dans un exercice donné par une municipalité participante relativement à ces régimes de retraite correspond aux contributions devant être versées par elle pour cet exercice telles qu'établies par règlement du gouvernement.

		<u>2022</u>	<u>2021</u>
Cotisations des élus au RREM	120	14 301	14 437
Charge de l'exercice			
Contributions de l'employeur au RREM	121	48 206	48 663
Contributions de l'employeur à titre de participation au RPSEM	122	32 967	33 894
	123	81 173	82 557

Note

Renseignements financiers consolidés non audités

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TAXES				
SUR LA VALEUR FONCIÈRE				
Taxes générales				
Taxe foncière générale	1	35 502 045	36 533 004	35 158 087
Taxes spéciales				
Service de la dette	2	5 125 550	5 287 095	5 115 987
Activités de fonctionnement	3			
Activités d'investissement	4			
Réserve financière pour le service de l'eau	5			
Réserve financière pour le service de la voirie	6			
Taxes de secteur				
Taxes spéciales				
Service de la dette	7	16 585	17 703	183 210
Activités de fonctionnement	8			
Activités d'investissement	9			
Autres	10			
	11	40 644 180	41 837 802	40 457 284
SUR UNE AUTRE BASE				
Taxes, compensations et tarification				
Services municipaux				
Eau	12	2 875 985	2 945 605	2 941 630
Égout	13	1 974 690	2 013 098	2 011 990
Traitement des eaux usées	14			
Matières résiduelles	15	2 625 775	2 659 841	2 447 666
Autres				
▪ Entretien cours d'eau	16		149	30 945
▪	17			436
▪	18			
Centres d'urgence 9-1-1	19	200 000	191 827	197 156
Service de la dette	20	58 080	64 373	40 070
Pouvoir général de taxation	21			
Activités de fonctionnement	22			
Activités d'investissement	23	1 550 000	1 576 347	1 566 070
	24	9 284 530	9 451 240	9 235 963
Taxes d'affaires				
Sur l'ensemble de la valeur locative	25			
Autres	26			
	27			
	28	9 284 530	9 451 240	9 235 963
	29	49 928 710	51 289 042	49 693 247

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
COMPENSATIONS TENANT LIEU DE TAXES				
GOVERNEMENT DU QUÉBEC ET SES ENTREPRISES				
Immeubles et établissements d'entreprises du gouvernement	30	2 756 135	2 759 499	2 715 581
Immeubles de la Société québécoise d'infrastructures	31			
Compensations pour les terres publiques	32			
Immeubles des réseaux				
Santé et services sociaux	33	864 145	1 097 010	947 539
Cégeps et universités	34	198 210	252 654	215 824
Écoles primaires et secondaires	35	786 015	1 013 452	891 152
Immeubles de certains gouvernements et d'organismes internationaux	36			
	37	4 604 505	5 122 615	4 770 096
GOVERNEMENT DU CANADA ET SES ENTREPRISES				
Taxes sur la valeur foncière	38	97 505	95 886	95 962
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	39	1 350	1 350	1 320
Taxes d'affaires	40			
	41	98 855	97 236	97 282
ORGANISMES MUNICIPAUX				
Taxes sur la valeur foncière	42			
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	43	4 500	4 500	3 960
	44	4 500	4 500	3 960
AUTRES				
Taxes foncières des entreprises autoconsommatrices d'électricité	45			
Autres	46			
	47			
	48	4 707 860	5 224 351	4 871 338

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TRANSFERTS				
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - FONCTIONNEMENT				
Administration générale	49	50 000		
Sécurité publique				
Police	50			
Sécurité incendie	51	3 200	4 947	4 947
Sécurité civile	52			
Autres	53			
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	54	107 930	145 110	145 110
Enlèvement de la neige	55	90 500	101 981	101 981
Autres	56	2 500		4 872
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	57			
Transport adapté	58			
Transport scolaire	59			
Autres	60			
Transport aérien	61			
Transport par eau	62			
Autres	63			
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	64			20 824
Réseau de distribution de l'eau potable	65	121 830	121 828	121 828
Traitement des eaux usées	66			
Réseaux d'égout	67	340 765	60 765	60 765
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	68			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	69			
Tri et conditionnement	70			
Autres	71			
Autres	72			
Cours d'eau	73			
Protection de l'environnement	74	9 750	12 971	12 971
Autres	75			13 002

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TRANSFERTS (suite)				
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - FONCTIONNEMENT (suite)				
Santé et bien-être				
Logement social	76	1 188 020	1 188 020	
Sécurité du revenu	77			
Autres	78			82 952
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	79			
Rénovation urbaine	80	5	5	15
Promotion et développement économique	81	45 202	45 202	
Autres	82			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	83	42 710	84 282	89 464
Activités culturelles				
Bibliothèques	84	136 260	173 105	169 362
Autres	85	43 595	40 770	197 932
Réseau d'électricité	86			
	87	949 040	1 978 986	947 289

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TRANSFERTS (suite)				
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - INVESTISSEMENT				
Administration générale	88			
Sécurité publique				
Police	89			
Sécurité incendie	90			
Sécurité civile	91			
Autres	92			
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	93	397 200	3 571 250	3 571 250
Enlèvement de la neige	94			705 104
Autres	95			
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	96			
Transport adapté	97			
Transport scolaire	98			
Autres	99			
Transport aérien	100			
Transport par eau	101			
Autres	102			
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	103	1 007 667		
Réseau de distribution de l'eau potable	104	4 374 667	5 293 287	5 293 287
Traitement des eaux usées	105			
Réseaux d'égout	106	687 667	2 457 695	2 457 695
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	107			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	108			
Tri et conditionnement	109			
Autres	110			
Autres	111			
Cours d'eau	112			
Protection de l'environnement	113			
Autres	114			

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TRANSFERTS (suite)				
TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - INVESTISSEMENT (suite)				
Santé et bien-être				
Logement social	115			
Sécurité du revenu	116			
Autres	117			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	118			
Rénovation urbaine	119			
Promotion et développement économique	120			
Autres	121			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	122	5 621 276		204 788
Activités culturelles				
Bibliothèques	123			71 948
Autres	124	444 195	417 390	417 390
Réseau d'électricité	125			
	126	12 532 672	11 739 622	11 739 622
				981 840

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
TRANSFERTS (suite)				
TRANSFERTS DE DROIT				
Regroupement municipal et réorganisation municipale	127			86 609
Péréquation	128	79 755	79 756	79 756
Neutralité	129			
Partage des redevances sur les ressources naturelles	130			
Compensation pour la collecte sélective de matières recyclables	131			
Fonds de développement des territoires	132			
Contributions des automobilistes pour le transport en commun — Droits d'immatriculation	133			
Partage de la croissance d'un point de la TVQ	134	468 660	468 662	468 662
Dotations spéciales de fonctionnement	135			
Soutien à la compétence de développement local et régional des MRC				
du Fonds régions et ruralité - Volet 2	136			
Autres	137			
	138	548 415	548 418	548 418
TOTAL DES TRANSFERTS	139	14 030 127	14 267 026	14 267 026
				2 304 943

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
SERVICES RENDUS				
SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES MUNICIPAUX				
Administration générale				
Grefe et application de la loi	140	77 500	122 898	103 885
Évaluation	141			
Autres	142	107 745	109 137	315
	143	185 245	232 035	104 200
Sécurité publique				
Police	144			
Sécurité incendie	145	1 287 170	1 289 721	1 264 587
Sécurité civile	146			
Autres	147			
	148	1 287 170	1 289 721	1 264 587
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	149			
Enlèvement de la neige	150			
Autres	151			
Transport collectif	152	12 200	14 000	14 000
Autres	153			
	154	12 200	14 000	14 000
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	155	543 870	555 805	648 070
Réseau de distribution de l'eau potable	156			
Traitement des eaux usées	157			
Réseaux d'égout	158		589	589
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	159			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	160			
Tri et conditionnement	161			
Autres	162			
Autres	163			
Cours d'eau	164			
Protection de l'environnement	165			
Autres	166			
	167	543 870	556 394	648 070

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
SERVICES RENDUS (suite)				
SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES MUNICIPAUX (suite)				
Santé et bien-être				
Logement social	168			
Autres	169			
	170			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	171			
Rénovation urbaine	172			
Promotion et développement économique	173			
Autres	174			
	175			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	176	2 054 280	2 040 448	2 040 448
Activités culturelles				
Bibliothèques	177			
Autres	178	294 950	277 703	277 703
	179	2 349 230	2 318 151	2 318 151
Réseau d'électricité	180			
	181	4 377 715	4 410 301	4 301 492

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
SERVICES RENDUS (suite)				
AUTRES SERVICES RENDUS				
Administration générale				
Greffe et application de la loi	182	9 750	28 811	14 982
Évaluation	183	1 300	75	60
Autres	184	37 800	28 560	49 843
	185	48 850	57 446	64 885
Sécurité publique				
Police	186			
Sécurité incendie	187	44 335	59 630	48 780
Sécurité civile	188			
Autres	189			
	190	44 335	59 630	48 780
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	191	13 000	16 802	11 827
Enlèvement de la neige	192	160 000	123 404	134 570
Autres	193	66 775	76 147	66 892
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	194			
Transport adapté	195			
Transport scolaire	196			
Autres	197			
Autres	198			
	199	239 775	216 353	213 289
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	200			
Réseau de distribution de l'eau potable	201	25 000	56 043	27 994
Traitement des eaux usées	202	130 000	122 035	171 100
Réseaux d'égout	203	8 000	16 306	1 500
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	204	14 000	21 265	16 560
Matières recyclables	205			
Autres	206			
Cours d'eau	207			
Protection de l'environnement	208			
Autres	209			
	210	177 000	215 649	217 154

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
SERVICES RENDUS (suite)				
AUTRES SERVICES RENDUS (suite)				
Santé et bien-être				
Logement social	211			
Sécurité du revenu	212			
Autres	213			
	214			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	215			
Rénovation urbaine	216			
Promotion et développement économique	217	142 390	103 236	103 236
Autres	218			
	219	142 390	103 236	70 251
Loisirs et culture				
Activités récréatives	220	734 245	835 332	835 332
Activités culturelles				
Bibliothèques	221	25 400	26 647	26 647
Autres	222	242 880	280 342	280 342
	223	1 002 525	1 142 321	1 142 321
Réseau d'électricité	224			
	225	1 654 875	1 794 635	1 794 635
TOTAL DES SERVICES RENDUS	226	6 032 590	6 204 936	6 096 127
				5 553 621

ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
IMPOSITION DE DROITS				
Licences et permis	227	202 500	326 250	316 530
Droits de mutation immobilière	228	2 390 000	3 303 585	4 909 788
Droits sur les carrières et sablières	229			
Autres	230			
	231	2 592 500	3 629 835	5 226 318
AMENDES ET PÉNALITÉS				
	232	1 050 500	1 217 036	1 094 078
REVENUS DE PLACEMENTS DE PORTEFEUILLE				
	233	100 000	403 549	163 838
AUTRES REVENUS D'INTÉRÊTS				
	234	125 000	237 609	240 228
AUTRES REVENUS				
Gain (perte) sur cession d'immobilisations corporelles	235		60 885	123 854
Gain (perte) sur cession d'actifs incorporels achetés	236			
Produit de cession de propriétés destinées à la revente	237		367 257	1 091 995
Gain (perte) sur remboursement de prêts et sur cession de placements	238			
Contributions des promoteurs	239			80 974
Contributions des automobilistes pour le transport en commun — Taxe sur l'essence	240			
Contributions des organismes municipaux	241			
Autres contributions	242		20 395	35 689
Redevances réglementaires	243			
Autres	244	15 385	537 865	341 707
	245	15 385	986 402	1 674 219
EFFET NET DES OPÉRATIONS DE RESTRUCTURATION				
	246			

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2022	Réalizations 2022			Réalizations	Réalizations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2022	2021
ADMINISTRATION GÉNÉRALE							
Conseil	1	875 490	602 635	1 276	603 911	603 911	626 167
Greffe et application de la loi	2	1 112 900	1 298 127	8 883	1 307 010	1 307 010	1 283 885
Gestion financière et administrative	3	2 313 600	2 077 403	134 420	2 211 823	2 211 823	2 201 808
Évaluation	4	600 560	624 230		624 230	624 230	344 234
Gestion du personnel	5	740 170	734 332	5 264	739 596	739 596	676 873
Autres							
▪ Admin. autres	6	2 350 710	2 280 415	154 424	2 434 839	2 434 839	2 061 925
▪	7						
	8	7 993 430	7 617 142	304 267	7 921 409	7 921 409	7 194 892
SÉCURITÉ PUBLIQUE							
Police	9	4 860 380	4 852 201		4 852 201	4 852 201	4 676 947
Sécurité incendie	10	7 347 110	7 354 323	566 368	7 920 691	7 920 691	7 631 044
Sécurité civile	11	11 600	14 158		14 158	14 158	33 010
Autres	12	418 150	386 472	5 895	392 367	392 367	459 708
	13	12 637 240	12 607 154	572 263	13 179 417	13 179 417	12 800 709
TRANSPORT							
Réseau routier							
Voirie municipale	14	2 945 940	2 793 273	2 792 344	5 585 617	5 585 617	5 361 846
Enlèvement de la neige	15	3 652 500	3 820 909	91 144	3 912 053	3 912 053	3 804 565
Éclairage des rues	16	554 480	542 160	99 656	641 816	641 816	624 179
Circulation et stationnement	17	464 080	554 348	62 798	617 146	617 146	544 826
Transport collectif							
Transport en commun	18	1 604 640	1 574 916		1 574 916	1 574 916	2 052 961
Transport aérien	19	67 830	141 660	5 890	147 550	147 550	62 837
Transport par eau	20						
Autres	21						
	22	9 289 470	9 427 266	3 051 832	12 479 098	12 479 098	12 451 214

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2022	Réalizations 2022			Réalizations	Réalizations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2022	2021
HYGIÈNE DU MILIEU							
Eau et égout							
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	23	3 041 810	2 970 155	349 415	3 319 570	3 374 702	3 304 093
Réseau de distribution de l'eau potable	24	1 118 840	1 235 031	767 766	2 002 797	2 002 797	1 727 028
Traitement des eaux usées	25	1 023 600	1 063 113	394 679	1 457 792	1 340 112	1 224 573
Réseaux d'égout	26	1 385 610	1 437 936	524 746	1 962 682	1 962 682	1 955 715
Matières résiduelles							
Déchets domestiques et assimilés							
Collecte et transport	27	956 768	809 023		809 023	809 023	604 658
Élimination	28	459 773	575 454		575 454	575 454	445 892
Matières recyclables							
Collecte sélective							
Collecte et transport	29	59 793	443 956		443 956	443 956	312 033
Tri et conditionnement	30	88 747	334 355		334 355	334 355	259 405
Matières organiques							
Collecte et transport	31	455 829	508 706		508 706	508 706	267 379
Traitement	32	225 981	267 704		267 704	267 704	132 556
Matériaux secs	33	146 352	96 220		96 220	96 220	91 600
Autres	34	261 187	403 574		403 574	403 574	347 102
Plan de gestion							
Autres	36						
Cours d'eau	37		199		199	199	31 380
Protection de l'environnement	38	446 370	350 228	65 160	415 388	415 388	370 682
Autres	39						
	40	9 670 660	10 495 654	2 101 766	12 597 420	12 534 872	11 074 096
SANTÉ ET BIEN-ÊTRE							
Logement social	41	240 000	1 461 432		1 461 432	1 461 432	163 187
Sécurité du revenu	42						
Autres	43	15 980	39 981	6	39 987	39 987	97 065
	44	255 980	1 501 413	6	1 501 419	1 501 419	260 252

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2022	Réalizations 2022			Réalizations	Réalizations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2022	2021
AMÉNAGEMENT, URBANISME ET DÉVELOPPEMENT							
Aménagement, urbanisme et zonage	45	1 716 250	1 616 861	59 877	1 676 738	1 676 738	1 420 098
Rénovation urbaine							
Biens patrimoniaux	46	250 000	99 993		99 993	99 993	38 797
Autres biens	47						
Promotion et développement économique							
Industries et commerces	48	505 680	469 036	167	469 203	469 203	415 168
Tourisme	49	1 840	8 653		8 653	8 653	3 927
Autres	50						
Autres	51	32 160	204 857	8 610	213 467	213 467	353 062
	52	2 505 930	2 399 400	68 654	2 468 054	2 468 054	2 231 052
LOISIRS ET CULTURE							
Activités récréatives							
Centres communautaires	53	938 870	901 916	116 313	1 018 229	1 018 229	874 226
Patinoires intérieures et extérieures	54	2 997 060	2 936 530	258 679	3 195 209	3 195 209	2 688 909
Piscines, plages et ports de plaisance	55	2 844 470	2 797 193	588 046	3 385 239	3 385 239	3 191 820
Parcs et terrains de jeux	56	3 365 840	2 996 033	565 933	3 561 966	3 561 966	3 406 015
Parcs régionaux	57	151 040	145 812	18 549	164 361	164 361	174 152
Expositions et foires	58	636 320	824 575	3 154	827 729	827 729	406 536
Autres	59	15 460	19 717	10	19 727	19 727	12 175
	60	10 949 060	10 621 776	1 550 684	12 172 460	12 172 460	10 753 833
Activités culturelles							
Centres communautaires	61	1 568 020	1 575 180	121 919	1 697 099	1 697 099	1 501 206
Bibliothèques	62	1 759 420	1 728 881	101 509	1 830 390	1 830 390	1 711 882
Patrimoine							
Musées et centres d'exposition	63	703 790	680 112	117 213	797 325	797 325	782 229
Autres ressources du patrimoine	64	97 300	92 526	1 797	94 323	94 323	282 538
Autres	65	698 460	617 279	79 891	697 170	697 170	873 376
	66	4 826 990	4 693 978	422 329	5 116 307	5 116 307	5 151 231
	67	15 776 050	15 315 754	1 973 013	17 288 767	17 288 767	15 905 064

ANALYSE DES CHARGES CONSOLIDÉES (suite)
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2022	Réalizations 2022			Réalizations	Réalizations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2022	2021
RÉSEAU D'ÉLECTRICITÉ	68						
FRAIS DE FINANCEMENT							
Dette à long terme							
Intérêts	69	995 190	1 177 717		1 177 717	1 185 304	1 122 549
Autres frais	70	116 015	123 657		123 657	123 657	125 224
Autres frais de financement							
Avantages sociaux futurs	71	27 100	18 214		18 214	18 214	29 498
Autres	72						
	73	1 138 305	1 319 588		1 319 588	1 327 175	1 277 271
EFFET NET DES OPÉRATIONS DE RESTRUCTURATION	74						
AMORTISSEMENT DES IMMOBILISATIONS CORPORELLES ET DES ACTIFS INCORPORELS ACHETÉS	75	8 400 000	8 071 801 (	8 071 801)			

Autres renseignements financiers non audités

Exercice terminé le 31 décembre 2022

Table des matières

Autres renseignements financiers consolidés non audités

Acquisition d'immobilisations corporelles consolidées par catégories	2
Acquisition d'infrastructures pour nouveau développement et autres acquisitions d'immobilisations corporelles consolidées	2
Analyse de la dette à long terme consolidée	3
Endettement total net à long terme consolidé	4
Analyse de la charge de quotes-parts consolidée	5

Autres renseignements financiers non consolidés non audités

Acquisition d'immobilisations corporelles non consolidées par objets	7
Analyse de la rémunération non consolidée	8
Analyse des revenus de transfert non consolidés par sources	8
Frais de financement non consolidés par activités	9
Rémunération des élus	10

Autres renseignements

Questionnaire	11
---------------	----

Autres renseignements financiers consolidés non audités

ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS CORPORELLES CONSOLIDÉES PAR CATÉGORIES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>		Administration municipale	Données consolidées	
		Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
Infrastructures				
Conduites d'eau potable	1	4 249 926	4 249 926	2 651 848
Usines de traitement de l'eau potable	2	38 600	89 003	21 295
Usines et bassins d'épuration	3		37 222	24 720
Conduites d'égout	4	4 025 026	4 025 026	1 493 882
Sites d'enfouissement et incinérateurs	5			
Chemins, rues, routes et trottoirs	6	5 524 051	5 524 051	4 180 052
Ponts, tunnels et viaducs	7			
Systèmes d'éclairage des rues	8	331 471	331 471	25 963
Aires de stationnement	9			
Parcs et terrains de jeux	10	4 250 694	4 250 694	1 447 184
Autres infrastructures	11			
Réseau d'électricité	12			
Bâtiments				
Édifices administratifs	13	46 747	46 747	712
Édifices communautaires et récréatifs	14	2 344 986	2 344 986	874 060
Améliorations locatives	15			
Véhicules				
Véhicules de transport en commun	16			
Autres	17	687 920	687 920	141 244
Ameublement et équipement de bureau	18	250 993	289 083	215 180
Machinerie, outillage et équipement divers	19	1 280 897	1 389 337	475 831
Terrains	20	11 753	11 753	53 661
Autres	21			
	22	23 043 064	23 277 219	11 605 632

**ACQUISITION D'INFRASTRUCTURES POUR NOUVEAU DÉVELOPPEMENT
ET AUTRES ACQUISITIONS D'IMMOBILISATIONS CORPORELLES CONSOLIDÉES**
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>				
Infrastructures autres que pour nouveau développement				
Conduites d'eau potable	23	4 249 926	4 249 926	2 638 036
Usines de traitement de l'eau potable	24	38 600	89 003	21 295
Usines et bassins d'épuration	25		37 222	24 720
Conduites d'égout	26	4 025 026	4 025 026	1 464 784
Autres infrastructures	27	10 106 216	10 106 216	5 635 269
Infrastructures pour nouveau développement (ouverture de nouvelles rues)				
Conduites d'eau potable	28			13 812
Usines de traitement de l'eau potable	29			
Usines et bassins d'épuration	30			
Conduites d'égout	31			29 098
Autres infrastructures	32			17 930
Autres immobilisations corporelles	33	4 623 296	4 769 826	1 760 688
	34	23 043 064	23 277 219	11 605 632

ANALYSE DE LA DETTE À LONG TERME CONSOLIDÉE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Solde au 1 ^{er} janvier	Augmentation	Diminution	Solde au 31 décembre
La dette à long terme, incluant la dette en cours de refinancement, est assumée de la façon suivante :					
Par l'organisme municipal					
Emprunts refinancés par anticipation	1				
Excédent accumulé affecté au remboursement de la dette à long terme					
Excédent de fonctionnement affecté	2				
Réserves financières et fonds réservés	3	1 504			1 504
Fonds d'amortissement	4				
Montant à la charge					
D'une partie des contribuables ou des municipalités membres	5	581 596		80 307	501 289
De l'ensemble des contribuables ou des municipalités membres	6	49 458 273	4 504 299	5 735 429	48 227 143
De la municipalité (Société de transport en commun)	7				
	8	50 041 373	4 504 299	5 815 736	48 729 936
Par les tiers (montants affectés au remboursement de la dette à long terme)					
Débiteurs					
Gouvernement du Québec et ses entreprises	9	5 165 187	1 152 186		6 317 373
Gouvernement du Canada et ses entreprises	10				
Organismes municipaux	11				
Autres tiers	12				
	13	5 165 187	1 152 186		6 317 373
Débiteurs encaissés non encore appliqués au remboursement de la dette	14				
	15	5 165 187	1 152 186		6 317 373
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et autres actifs	16				
Autres	17				
	18	5 165 187	1 152 186		6 317 373
	19	55 206 560	5 656 485	5 815 736	55 047 309
Dette en cours de refinancement	20	()		()	
Reclassement / Redressement	21				
Dette à long terme	22	55 206 560	5 656 485	5 815 736	55 047 309

Note

ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME CONSOLIDÉ
AU 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

Administration municipale		
Dettes à long terme	1	54 863 888
Ajouter		
Activités d'investissement à financer	2	3 421 141
Activités de fonctionnement à financer	3	
Dettes en cours de refinancement	4	
Autres		
▪	5	
▪	6	
Déduire		
Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme		
Excédent accumulé		
Fonds d'amortissement	7	
Autres sommes comprises dans l'excédent accumulé	8	1 504
Débiteurs	9	6 317 373
Autres montants	10	
Montant non utilisé d'emprunts à long terme contractés	11	1 114 057
Autres		
▪	12	
▪	13	
Endettement net à long terme de l'administration municipale	14	50 852 095
Quote-part dans l'endettement total net à long terme des organismes contrôlés et des partenariats		
Endettement net à long terme	15	179 616
Endettement net à long terme	16	51 031 711
Quote-part dans l'endettement total net à long terme d'autres organismes		
Municipalité régionale de comté	17	6 868 070
Communauté métropolitaine	18	
Autres organismes	19	
Endettement total net à long terme	20	57 899 781
Quote-part dans l'endettement total net à long terme de l'agglomération (lorsque fonctionnant par quotes-parts)	21	
Moins : Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme de l'agglomération	22	
	23	
Endettement total net à long terme (compte tenu de la quote-part dans l'agglomération s'il y a lieu)	24	57 899 781
Endettement total net à long terme lié au réseau d'électricité (inclus ci-dessus)	25	
Endettement total net à long terme lié aux parcs éoliens et aux centrales hydroélectriques (inclus à la ligne 24 ci-dessus, et à la ligne 20, s'il y a lieu, pour les compétences d'agglomération et le portrait global)	26	6 449 187

ANALYSE DE LA CHARGE DE QUOTES-PARTS CONSOLIDÉE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Administration municipale		Données consolidées	
	Budget 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2022	Réalisations 2021
Administration générale				
Grefe et application de la loi	1			
Évaluation	2			
Autres	3	892 175	905 307	875 213
Sécurité publique				
Police	4			
Sécurité incendie	5			
Sécurité civile	6			
Autres	7	4 700		3 675
Transport				
Réseau routier	8			
Transport collectif	9	1 600 000	1 573 588	2 051 796
Autres	10			
Hygiène du milieu				
Eau et égout	11	2 090 535	2 130 090	
Matières résiduelles	12	2 648 125	3 434 260	2 455 633
Cours d'eau	13		199	31 380
Protection de l'environnement	14			
Autres	15			
Santé et bien-être				
Logement social	16			
Autres	17			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	18			
Rénovation urbaine	19			
Promotion et développement économique	20	312 500	305 001	306 316
Autres	21			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	22	1 717 995	1 705 480	1 589 181
Activités culturelles	23	318 260	328 508	298 366
Réseau d'électricité				
	24			
	25	9 584 290	10 382 433	8 252 343
				7 611 560

Autres renseignements financiers non consolidés non audités

ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS CORPORELLES NON CONSOLIDÉES PAR OBJETS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022*Non audité*

		2022	2021
Rémunération	1		
Charges sociales	2		
Biens et services	3	23 043 064	11 431 152
Frais de financement	4		
Autres	5		
	6	23 043 064	11 431 152

ANALYSE DE LA RÉMUNÉRATION NON CONSOLIDÉE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		Effectifs personnes/ année ²	Semaine normale (heures)	Nombre d'heures rémunérées au cours de l'exercice	Rémunération	Charges sociales	Total ¹
Administration municipale							
Cadres et contremaîtres	1	40,00	34,00	81 839,00	4 183 473	1 054 548	5 238 021
Professionnels	2	10,00	34,00	16 634,00	797 406	199 822	997 228
Cols blancs	3	78,00	34,00	137 546,00	4 317 265	1 043 444	5 360 709
Cols bleus	4	87,00	40,00	183 103,00	5 497 617	1 604 499	7 102 116
Policiers	5						
Pompiers	6	46,00	42,00	111 053,00	4 158 003	920 117	5 078 120
Conducteurs et opérateurs (transport en commun)	7						
	8	261,00		530 175,00	18 953 764	4 822 430	23 776 194
Élus	9	9,00			384 620	135 177	519 797
	10	270,00			19 338 384	4 957 607	24 295 991

1. Inclut la rémunération et les charges sociales aux fins de fonctionnement et d'immobilisations.

2. En vertu de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (chapitre A-2.1), le salaire d'un employé, à l'exception de celui d'un cadre, est un renseignement confidentiel. Afin de respecter la loi, lorsqu'une catégorie d'emploi compte un effectif ou moins, ces renseignements ne doivent pas apparaître sur le document déposé au conseil. Dans un tel cas, certaines informations sont remplacées par des astérisques à l'impression du document.

ANALYSE DES REVENUS DE TRANSFERT NON CONSOLIDÉS PAR SOURCES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Gouvernement du Québec		Gouvernement du Canada	ARTM/MRC/ Municipalités/ Communautés métropolitaines	Total
		Fonctionnement	Investissement			
Transport en commun	11					
Eau et égout						
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	12					
Réseau de distribution de l'eau potable	13	121 828	1 647 206	3 646 080		5 415 114
Traitement des eaux usées	14					
Réseaux d'égout	15	60 765	792 192	1 665 503		2 518 460
Autres	16	2 332 042	2 020 565	1 980 845		6 333 452
	17	2 514 635	4 459 963	7 292 428		14 267 026

FRAIS DE FINANCEMENT NON CONSOLIDÉS PAR ACTIVITÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité

		2022	2021
Administration générale			
Greffes et application de la loi	1	655	1 097
Évaluation	2		
Autres	3	39 032	43 375
	4	39 687	44 472
Sécurité publique			
Police	5		
Sécurité incendie	6	159 372	174 812
Sécurité civile	7		
Autres	8		
	9	159 372	174 812
Transport			
Réseau routier			
Voirie municipale	10	420 533	370 112
Enlèvement de la neige	11	227	338
Autres	12	16 887	17 843
Transport collectif	13	1 497	1 444
Autres	14		
	15	439 144	389 737
Hygiène du milieu			
Eau et égout			
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	16	17 810	21 041
Réseau de distribution de l'eau potable	17	210 075	201 083
Traitement des eaux usées	18	4 664	2 598
Réseaux d'égout	19	145 053	131 557
Matières résiduelles			
Déchets domestiques et assimilés	20		
Matières recyclables	21		
Autres	22		
Cours d'eau	23		
Protection de l'environnement	24	9 035	10 907
Autres	25		
	26	386 637	367 186
Santé et bien-être			
Logement social	27		
Sécurité du revenu	28		
Autres	29		
	30		
Aménagement, urbanisme et développement			
Aménagement, urbanisme et zonage	31	2 690	2 702
Rénovation urbaine	32		
Promotion et développement économique	33	82 780	82 493
Autres	34		
	35	85 470	85 195
Loisirs et culture			
Activités récréatives	36	148 824	151 222
Activités culturelles			
Bibliothèques	37	13 692	12 071
Autres	38	46 762	44 582
	39	209 278	207 875
Réseau d'électricité			
	40		
	41	1 319 588	1 269 277

RÉMUNÉRATION DES ÉLUS¹
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Fonction	Reçu de l'organisme municipal		Reçu d'organismes mandataires ou supramunicipaux	
		Rémunération (excluant charges sociales)	Allocation de dépenses	Rémunération (excluant charges sociales)	Allocation de dépenses
Serge Péloquin	Maire	53 245	9 037	5 128	
Dominique Ouellet	Conseiller	27 144	12 672		
Stéphane Béland	Conseiller	26 564	13 282		
Mathieu Gagné	Conseiller	2 500	1 250		
Sylvie Labelle	Conseiller	25 344	12 672	423	211
Olivier Picard	Conseiller	25 344	12 672		
Benoit Guévremont	Conseiller	25 819	12 672		
Jocelyn Mondou	Conseiller	25 344	12 672	847	423
Martin Lajeunesse	Conseiller	15 484	6 527		
Martin Lajeunesse	Maire suppléant	40 151	11 019	3 770	
Patrick Péloquin	Conseiller	26 734	9 075		
Patrick Péloquin	Maire	10 179	5 090	697	348

Note

1. Comprend la rémunération et les allocations de dépenses que chaque membre du conseil reçoit de la municipalité, d'un organisme mandataire de celle-ci ou d'un organisme supramunicipal (ex.: MRC, régie, organisme public de transport).

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité	OUI	NON
1. Capital autorisé du fonds de roulement pour l'administration municipale au 31 décembre	1	9 000 000 \$
2. La MRC ou la municipalité a-t-elle perçu des droits en vertu de l'article 78.2 de la Loi sur les compétences municipales auprès des exploitants de carrières et de sablières?	2	3 <input type="checkbox"/> 6 <input checked="" type="checkbox"/>
Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022	4	\$
3. La MRC ou la municipalité a-t-elle créé un fonds régional ou local réservé à la réfection et à l'entretien de certaines voies publiques en vertu de l'article 110.1 de la LCM pour recevoir les droits perçus en vertu de l'article 78.1 de la LCM auprès des exploitants de carrières et sablières?	5	6 <input type="checkbox"/> 9 <input checked="" type="checkbox"/>
4. Information spécifique au <i>Programme d'aide d'urgence aux petites et moyennes entreprises</i> déjà comprise dans l'information présentée à la page S20 FLI aux lignes suivantes :		
Ligne 1 : Revenus sur les placements de portefeuille	7	\$
Ligne 2 : Revenus sur les prêts aux entreprises et les placements de portefeuille d'investissement	8	\$
Ligne 3 : Autres revenus	9	\$
Ligne 5 : Créances douteuses - Radiation de prêts et de placements de portefeuille	10	\$
Ligne 6 : Créances douteuses - Variation de la provision pour moins-value	11	\$
Ligne 7 : Autres créances douteuses	12	\$
Ligne 9 : Autres charges	13	\$
Ligne 12 : Trésorerie et équivalents de trésorerie	14	\$
Ligne 13 : Placements de portefeuille	15	\$
Ligne 14 : Débiteurs	16	\$
Ligne 15 : Prêts aux entreprises et placements de portefeuille à titre d'investissement	17	\$
Ligne 16 : Provision pour moins-value	18	\$
Ligne 19 : Crédateurs et charges à payer	19	\$
Ligne 20 : Revenus reportés	20	\$
Ligne 21 : Dette à long terme	21	\$
Ligne 24 : Libres	22	\$
Ligne 25 : Supportant les engagements de prêts	23	\$
Ligne 26 : Supportant les garanties de prêts	24	\$
Montant des pardons de prêts constatés		
Solde cumulatif au début de l'exercice	25	\$
Constatés au cours de l'exercice	26	\$
Solde cumulatif à la fin de l'exercice	27	\$

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

5. La municipalité a-t-elle adopté un règlement concernant les dispositions suivantes :
- a) le pouvoir d'imposer une contribution pour des fins de parcs et de terrains de jeux et la préservation d'espaces naturels en vertu du 3e paragraphe du 2e alinéa de l'article 117.1 LAU. 28 29
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022 30 177 206 \$
- b) le pouvoir d'imposer des droits de mutation plus élevés à la partie de la valeur des transactions qui excède 500 000 \$ en vertu de l'article 2 de la Loi concernant les droits sur les mutations immobilières. 31 32
- Si oui, indiquer le montant total des droits plus élevés perçu en 2022 33 1 028 301 \$
- c) le pouvoir d'imposer sur son territoire toute taxe municipale en vertu des articles 500.1 à 500.5 LCV (1000.1 à 1000.5 CM). 34 35
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022 36 _____ \$
- d) le pouvoir d'imposer toute redevance pour contribuer au financement d'un régime de réglementation en vertu des articles 500.6 à 500.11 LCV (1000.6 à 1000.11 CM). 37 38
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022 39 _____ \$
6. La municipalité a-t-elle compétence en matière d'évaluation foncière (article 5 LFM)? 40 41
- Si oui, a-t-elle délégué l'exercice de sa compétence en matière d'évaluation à une MRC, à une autre municipalité ou à une communauté métropolitaine (article 195 LFM)? 42 43
- Si oui, indiquer le nom des organismes parties à l'entente conclue à cet effet ainsi que la durée de l'entente :
7. La municipalité a-t-elle perçu des contributions monétaires en vertu :
- a) du paragraphe 1° du premier alinéa de l'article 145.21 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme auprès des requérants d'un permis de construction ou de lotissement ou d'un certificat d'autorisation ou d'occupation? 44 45
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022 46 _____ \$
- b) du paragraphe 2° du premier alinéa de l'article 145.21 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme auprès des requérants d'un permis de construction ou de lotissement ou d'un certificat d'autorisation ou d'occupation? 47 48
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022 49 _____ \$
8. La municipalité a-t-elle attribué des crédits de taxes ou d'autres formes d'aide financière en vertu des articles 92.1 à 92.7 de la Loi sur les compétences municipales (chapitre C-47.1)? 50 51
- Si oui, indiquer les montants attribués pour l'exercice :
- a) crédits de taxes 52 _____ \$
- b) autres formes d'aide 53 _____ \$

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

9. Richesse foncière aux fins de la péréquation de 2022

Valeur qui résulte de la capitalisation des revenus provenant de l'article 222 LFM selon le taux global de taxation réel non uniformisé de 2022

54 _____ \$

Facteur comparatif de 2022

55 _____

Valeur uniformisée

56 _____ \$

10. Montant de l'aide financière reçue ou à recevoir en 2022 dans le cadre du *Volet entretien du réseau local* (ERL) du Programme d'aide à la voirie locale de la part du MTMD

57 _____ \$

Total des frais encourus admissibles au volet ERL :

a) Dépenses de fonctionnement (excluant l'amortissement)

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'hiver

58 _____ \$

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'été

Systèmes de sécurité

59 _____ \$

Chaussées pavées - entretien préventif

60 _____ \$

Chaussées pavées - entretien palliatif

61 _____ \$

Chaussées en gravier - entretien préventif

62 _____ \$

Chaussées en gravier - entretien palliatif

63 _____ \$

Systèmes de drainage

64 _____ \$

Abords de routes

65 _____ \$

Total des dépenses relatives à l'entretien d'été

66 _____ \$

b) Dépenses d'investissement

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'hiver

67 _____ \$

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'été

68 _____ \$

c) Total des frais encourus admissibles

69 _____ \$

d) Description des dépenses d'investissement

▪ Relatives à l'entretien d'hiver :

▪ Relatives à l'entretien d'été :

e) Si le total des frais encourus à la ligne 69 n'atteint pas 90 % du montant de l'aide financière versée en 2022 (ligne 57), veuillez fournir les justifications :

f) Si le total des dépenses relatives à l'entretien d'été, fonctionnement et investissement (lignes 66 et 68), n'est pas au moins égal au 2/3 de l'aide versée en 2022 (ligne 57) veuillez en fournir les explications :

Numéro et date de la résolution par laquelle le conseil municipal atteste de la véracité des frais encourus et du fait qu'ils l'ont été sur des **routes locales de niveaux 1 et 2** :

a) Numéro de la résolution

70 _____

b) Date d'adoption de la résolution

71 _____

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

11. La municipalité a-t-elle adopté un plan de sécurité civile dans lequel sont consignées des mesures de préparation aux sinistres établies conformément aux dispositions du *Règlement sur les procédures d'alerte et de mobilisation et les moyens de secours minimaux pour protéger la sécurité des personnes et des biens en cas de sinistre?* 72 73
- Si oui, indiquer le numéro et la date de la résolution par laquelle le conseil municipal a adopté un plan de sécurité civile conforme aux dispositions de ce règlement :
- a) Numéro de la résolution 74 2019-10-674
- b) Date d'adoption de la résolution 75 2019-10-07
12. Règlement sur les informations devant être communiquées par une municipalité locale en application de l'article 8 de la *Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens* (RLRQ, chapitre P-38.002, r.2)
- Signalements de blessures infligées par un chien au cours de l'année*
- a) Nombre de signalements reçus d'un médecin vétérinaire 76 4
- b) Nombre de signalements reçus d'un médecin 77 _____
- Examens, déclarations de chiens potentiellement dangereux et ordonnances à l'égard des propriétaires ou gardiens de chiens*
- c) Nombre de chiens soumis à l'examen d'un médecin vétérinaire au cours de l'année 78 _____
- d) Nombre de chiens déclarés potentiellement dangereux par la municipalité au cours de l'année par la municipalité qui, après avoir considéré le rapport du médecin vétérinaire ayant examiné le chien et évalué son état et sa dangerosité, est d'avis qu'il constitue un risque pour la santé ou la sécurité publique 79 _____
- e) Nombre de chiens déclarés potentiellement dangereux par la municipalité au cours de l'année parce qu'il a mordu ou attaqué une personne ou un animal domestique et lui a infligé une blessure 80 _____
- f) Nombre de chiens euthanasiés au cours de l'année parce qu'il a mordu ou attaqué une personne et a causé sa mort ou lui a infligé des blessures graves 81 _____
- g) Nombre de chiens euthanasiés au cours de l'année puisque, de l'avis de la municipalité, les circonstances le justifiaient 82 _____
- Normes relatives à l'encadrement et à la possession des chiens*
- h) Nombre total de chiens enregistrés auprès de la municipalité 83 2 593
- i) Nombre de chiens enregistrés auprès de la municipalité dont le poids est plus de 20 kg 84 896
- j) Nombre de chiens déclarés potentiellement dangereux enregistrés auprès de la municipalité 85 _____
- Règlement*
- k) La municipalité a-t-elle un règlement municipal comprenant des normes plus sévères que celles prévues par le Règlement d'application de la *Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens* (RLRQ, chapitre P-38.002, r.1)? 86 87

QUESTIONNAIRE
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

La question 13 s'applique aux MRC seulement

QUESTIONNAIRE ADMINISTRATIF
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

Non audité**OUI** **NON**

1. Est-ce que le rapport financier est consolidé?

1 2

Un rapport financier consolidé comprend la consolidation ligne par ligne des organismes contrôlés et des partenariats. S'il n'y a pas de consolidation ligne par ligne mais uniquement la comptabilisation d'entreprises municipales ou de partenariats commerciaux selon la méthode modifiée de comptabilisation à la valeur de consolidation, cochez « Non ».

Si oui, présentez-vous le budget consolidé?

3 4

2. La présentation du budget étant facultative aux pages S27 et S28 du rapport financier, et aux pages S39 et S41 (si applicable) des autres renseignements financiers non audités, est-ce que l'organisme municipal souhaite y présenter le budget?

5 6

3. Bien que les normes sur les instruments financiers du secteur public soient applicables aux organismes municipaux à compter de 2023 seulement, un organisme peut choisir de les appliquer de façon anticipée. Est-ce que l'organisme applique ces normes de façon anticipée?

7 8

4. Bien que les normes sur les éléments incorporels achetés soient applicables aux organismes municipaux à compter de 2024 seulement, un organisme peut choisir de les appliquer de façon anticipée. Est-ce que l'organisme applique ces normes de façon anticipée?

9 10

Les questions 5 à 7 s'appliquent aux MRC et aux municipalités exerçant certaines compétences de MRC seulement.

5. La MRC ou la municipalité est-elle responsable d'un Fonds local d'investissement (FLI)?

11 12

6. La MRC ou la municipalité est-elle responsable d'un Fonds local de solidarité (FLS)?

13 14

7. La MRC ou la municipalité a-t-elle signé avec le MERN une entente de délégation de la gestion de certains droits fonciers et de la gestion de l'exploitation du sable et du gravier sur les terres du domaine de l'État?

15 16

La question 8 s'applique aux municipalités de 100 000 et plus, aux sociétés de transport en commun, ainsi qu'aux régies intermunicipales concernées.

8. Le vérificateur général émet-il un rapport d'audit sur le rapport financier?

17 18

Si oui, émet-il un rapport conjoint avec l'auditeur indépendant?

19 20

ATTESTATION DE TRANSMISSION ET DE CONSENTEMENT À LA DIFFUSION

- J'atteste que le présent rapport financier consolidé transmis au ministère des Affaires municipales et de l'Habitation conformément à la procédure établie par celui-ci, a été déposé au conseil à la date indiquée ci-dessous.
- Je certifie que les informations, les rapports d'audit et l'attestation du trésorier ou du greffier-trésorier transmis de façon électronique au Ministère sont conformes à ceux déposés lors de la séance du conseil, le cas échéant, et que les copies originales signées de ces rapports et de l'attestation sont détenues par le présent organisme transmetteur.
- Je consens à la diffusion intégrale par le Ministère du rapport financier, des rapports d'audit et de tout autre document, tel que transmis, pour une durée illimitée et de la manière jugée appropriée par le Ministère. Je confirme également détenir les autorisations nécessaires, notamment celle(s) de l'auditeur (des auditeurs) obtenue(s) selon les modalités prévues dans la mission d'audit.

Date de dépôt au conseil : _____

Nom du signataire : _____

Fonction du signataire : _____

Date de transmission au Ministère : _____

Date et heure de la dernière
modification : 2023-05-08 11:09

Sommaire de l'information financière consolidée

Exercice terminé le 31 décembre 2022

Ce sommaire de l'information financière est extrait automatiquement du rapport financier consolidé déposé au Conseil et attesté par le trésorier, sans possibilité de modifications.

SOMMAIRE DES RÉSULTATS À DES FINS FISCALES CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Réalisations 2021	Budget 2022	Réalisations 2022		
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	Total consolidé ¹
Revenus						
Fonctionnement	1	68 142 019	64 500 000	70 113 483	2 168 936	70 043 070
Investissement	2	2 745 583	14 082 672	13 346 303		13 346 303
	3	70 887 602	78 582 672	83 459 786	2 168 936	83 389 373
Charges	4	63 296 087	67 667 065	68 755 172	2 184 388	68 700 211
Excédent (déficit) de l'exercice	5	7 591 515	10 915 607	14 704 614	(15 452)	14 689 162
Moins : revenus d'investissement	6 (	2 745 583)(	14 082 672)(	13 346 303)(	)	13 346 303)
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales	7	4 845 932	(3 167 065)	1 358 311	(15 452)	1 342 859
Éléments de conciliation à des fins fiscales						
Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	8	7 799 510	8 400 000	8 071 801	286 858	8 358 659
Financement à long terme des activités de fonctionnement	9					
Remboursement de la dette à long terme	10 (	4 222 060)(	4 291 280)(	4 297 780)(	13 262)(	4 311 042)
Affectations						
Activités d'investissement	11 (	1 269 664)(	1 239 700)(	907 829)(	146 163)(	1 053 992)
Excédent (déficit) accumulé	12	(925 050)	218 045	(326 391)	14 072	(312 319)
Autres éléments de conciliation	13	453 547	80 000	462 421		462 421
	14	1 836 283	3 167 065	3 002 222	141 505	3 143 727
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales	15	6 682 215		4 360 533	126 053	4 486 586

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

Extrait du rapport financier, pages S12 et S13

SOMMAIRE DE LA SITUATION FINANCIÈRE CONSOLIDÉE
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2021	2022	2021
		Administration municipale	Administration municipale	Total consolidé
Actifs financiers				
Trésorerie et équivalents de trésorerie	1	15 648 626	9 293 081	11 014 927
Débiteurs	2	16 451 961	29 157 544	29 234 048
Placements de portefeuille	3	293 189	254 437	1 045 037
Autres	4			
	5	32 393 776	38 705 062	41 294 012
Passifs				
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie	6			
Dette à long terme	7	54 708 925	54 505 604	54 688 179
Passif au titre des avantages sociaux futurs	8	1 605 289	1 634 766	1 605 289
Autres	9	9 460 048	16 040 800	16 232 622
	10	65 774 262	72 181 170	72 555 567
Actifs financiers nets (dette nette)	11	(33 380 486)	(33 476 108)	(31 192 910)
Actifs non financiers				
Immobilisations corporelles	12	161 399 575	176 841 590	181 008 824
Autres	13	5 436 680	4 794 902	4 863 294
	14	166 836 255	181 636 492	185 872 118
Excédent (déficit) accumulé				
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	15	12 230 078	7 177 186	12 804 664
Excédent de fonctionnement affecté	16	2 636 772	3 878 212	4 504 564
Réserves financières et fonds réservés	17	969 990	177 976	969 990
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	18 (	345 334)(	164 923)(	164 923)(
Financement des investissements en cours	19	1 432 842	4 654 258	4 654 258
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	20	116 531 421	132 437 675	136 421 489
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	21			
	22	133 455 769	148 160 384	154 610 563

Extrait du rapport financier, pages S8, S15 et S23

DÉTAIL DE L'EXCÉDENT DE FONCTIONNEMENT AFFECTÉ, DES RÉSERVES FINANCIÈRES
ET DES FONDS RÉSERVÉS CONSOLIDÉS
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
Excédent de fonctionnement affecté			
Administration municipale			
▪ Activités d'investissement	23	1 828 247	203 815
▪ Budget fonctionnement	24	2 049 965	2 322 957
▪ Héberge le Grand Héron	25		110 000
▪	26		
▪	27		
▪	28		
▪	29		
▪	30		
▪	31		
	32	3 878 212	2 636 772
Organismes contrôlés et partenariats ¹	33	2 282 044	1 867 792
	34	6 160 256	4 504 564
Réserves financières et fonds réservés			
Administration municipale	35	177 976	969 990
Organismes contrôlés et partenariats ¹	36		
	37	6 338 232	5 474 554

1. Les éliminations sont imputées aux organismes contrôlés et partenariats.

Extrait du rapport financier, pages S15 et S23

SOMMAIRE DE L'ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022
Endettement net à long terme de l'administration municipale	1	50 852 095
Endettement total net à long terme (compte tenu de l'agglomération s'il y a lieu)	2	57 899 781

Extrait des Autres renseignements financiers non audités, page S25

SOMMAIRE DE L'ANALYSE DE LA DETTE À LONG TERME CONSOLIDÉE
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
		Total consolidé	Total consolidé
Dette à long terme à la charge de l'organisme municipal			
Emprunts refinancés par anticipation	3		
Excédent accumulé affecté au remboursement de la dette	4	1 504	1 504
Montant à la charge de l'ensemble des contribuables	5	48 227 143	49 458 273
Montant à la charge d'une partie des contribuables	6	501 289	581 596
Dette à long terme à la charge des tiers			
Gouvernement du Québec et ses entreprises	7	6 317 373	5 165 187
Gouvernement du Canada et ses entreprises	8		
Autres	9		
Dette en cours de refinancement / Reclassement / Redressement	10		
	11	55 047 309	55 206 560

Extrait des Autres renseignements financiers non audités, page S37

SOMMAIRE DES REVENUS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Réalizations 2021	Budget 2022	Réalizations 2022	
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Total consolidé
Fonctionnement					
Taxes	12	48 127 865	48 378 710	49 712 695	49 712 695
Compensations tenant lieu de taxes	13	4 871 778	4 707 860	5 224 351	5 223 901
Quotes-parts	14				(2 663)
Transferts	15	1 316 241	1 497 455	2 527 404	2 527 404
Services rendus	16	5 659 299	6 032 590	6 204 936	6 096 127
Imposition de droits, amendes et pénalités, revenus de placements de portefeuille	17	6 484 234	3 743 000	5 250 420	5 250 420
Autres	18	1 682 602	140 385	1 193 677	1 235 186
	19	68 142 019	64 500 000	70 113 483	70 043 070
Investissement					
Taxes	20	1 566 070	1 550 000	1 576 347	1 576 347
Quotes-parts	21				
Transferts	22	981 840	12 532 672	11 739 622	11 739 622
Autres	23	197 673		30 334	30 334
	24	2 745 583	14 082 672	13 346 303	13 346 303
	25	70 887 602	78 582 672	83 459 786	83 389 373

Extrait du rapport financier, page S12

SOMMAIRE DES CHARGES CONSOLIDÉES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2022	Réalizations 2022			Réalizations	Réalizations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2022	2021
Administration générale	1	7 993 430	7 617 142	304 267	7 921 409	7 921 409	7 194 892
Sécurité publique							
Police	2	4 860 380	4 852 201		4 852 201	4 852 201	4 676 947
Sécurité incendie	3	7 347 110	7 354 323	566 368	7 920 691	7 920 691	7 631 044
Autres	4	429 750	400 630	5 895	406 525	406 525	492 718
Transport							
Réseau routier	5	7 617 000	7 710 690	3 045 942	10 756 632	10 756 632	10 335 416
Transport collectif	6	1 672 470	1 716 576	5 890	1 722 466	1 722 466	2 115 798
Autres	7						
Hygiène du milieu							
Eau et égout	8	6 569 860	6 706 235	2 036 606	8 742 841	8 680 293	8 211 409
Matières résiduelles	9	2 654 430	3 438 992		3 438 992	3 438 992	2 460 625
Autres	10	446 370	350 427	65 160	415 587	415 587	402 062
Santé et bien-être	11	255 980	1 501 413	6	1 501 419	1 501 419	260 252
Aménagement, urbanisme et développement							
Aménagement, urbanisme et zonage	12	1 716 250	1 616 861	59 877	1 676 738	1 676 738	1 420 098
Promotion et développement économique	13	507 520	477 689	167	477 856	477 856	419 095
Autres	14	282 160	304 850	8 610	313 460	313 460	391 859
Loisirs et culture	15	15 776 050	15 315 754	1 973 013	17 288 767	17 288 767	15 905 064
Réseau d'électricité	16						
Frais de financement	17	1 138 305	1 319 588		1 319 588	1 327 175	1 277 271
Effet net des opérations de restructuration	18						
	19	59 267 065	60 683 371	8 071 801	68 755 172	68 700 211	63 194 550
Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	20	8 400 000	8 071 801 (	8 071 801)			
	21	67 667 065	68 755 172		68 755 172	68 700 211	63 194 550

Extrait du rapport financier, page S28

SOMMAIRE DE L'EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES CONSOLIDÉ
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Réalizations 2021		Réalizations 2022	
		Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	Total consolidé ¹
Revenus d'investissement	1	2 745 583	13 346 303		13 346 303
Éléments de conciliation à des fins fiscales					
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés - Acquisition	2 (	11 431 152)(	23 043 064)(	234 155)(	23 277 219)
Autres investissements - Émission ou acquisition	3 (	119 247)(	119 247)(	)	119 247)
Financement à long terme des activités d'investissement	4	4 500 000	2 999 605		2 999 605
Affectations					
Activités de fonctionnement	5	1 269 664	907 829	146 163	1 053 992
Excédent accumulé	6	4 138 878	9 275 605	87 992	9 363 597
	7	(1 641 857)	(9 979 272)		(9 979 272)
Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales	8	1 103 726	3 367 031		3 367 031

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

Extrait du rapport financier, page S14

Sommaire de l'information financière consolidée

Exercice terminé le 31 décembre 2022

Ce sommaire de l'information financière est extrait automatiquement du rapport financier consolidé déposé au Conseil et attesté par le trésorier, sans possibilité de modifications.

SOMMAIRE DES RÉSULTATS À DES FINS FISCALES CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Réalisations 2021	Budget 2022	Réalisations 2022		
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	Total consolidé ¹
Revenus						
Fonctionnement	1	68 142 019	64 500 000	70 113 483	2 168 936	70 043 070
Investissement	2	2 745 583	14 082 672	13 346 303		13 346 303
	3	70 887 602	78 582 672	83 459 786	2 168 936	83 389 373
Charges	4	63 296 087	67 667 065	68 755 172	2 184 388	68 700 211
Excédent (déficit) de l'exercice	5	7 591 515	10 915 607	14 704 614	(15 452)	14 689 162
Moins : revenus d'investissement	6 (	2 745 583)(	14 082 672)(	13 346 303)(	)	13 346 303)
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales	7	4 845 932	(3 167 065)	1 358 311	(15 452)	1 342 859
Éléments de conciliation à des fins fiscales						
Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	8	7 799 510	8 400 000	8 071 801	286 858	8 358 659
Financement à long terme des activités de fonctionnement	9					
Remboursement de la dette à long terme	10 (	4 222 060)(	4 291 280)(	4 297 780)(	13 262)(	4 311 042)
Affectations						
Activités d'investissement	11 (	1 269 664)(	1 239 700)(	907 829)(	146 163)(	1 053 992)
Excédent (déficit) accumulé	12	(925 050)	218 045	(326 391)	14 072	(312 319)
Autres éléments de conciliation	13	453 547	80 000	462 421		462 421
	14	1 836 283	3 167 065	3 002 222	141 505	3 143 727
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales	15	6 682 215		4 360 533	126 053	4 486 586

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

Extrait du rapport financier, pages S12 et S13

SOMMAIRE DE LA SITUATION FINANCIÈRE CONSOLIDÉE
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2021	2022	2021
		Administration municipale	Administration municipale	Total consolidé
Actifs financiers				
Trésorerie et équivalents de trésorerie	1	15 648 626	9 293 081	11 014 927
Débiteurs	2	16 451 961	29 157 544	29 234 048
Placements de portefeuille	3	293 189	254 437	1 045 037
Autres	4			
	5	32 393 776	38 705 062	41 294 012
Passifs				
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie	6			
Dette à long terme	7	54 708 925	54 505 604	54 688 179
Passif au titre des avantages sociaux futurs	8	1 605 289	1 634 766	1 605 289
Autres	9	9 460 048	16 040 800	16 232 622
	10	65 774 262	72 181 170	72 555 567
Actifs financiers nets (dette nette)	11	(33 380 486)	(33 476 108)	(31 192 910)
Actifs non financiers				
Immobilisations corporelles	12	161 399 575	176 841 590	181 008 824
Autres	13	5 436 680	4 794 902	4 863 294
	14	166 836 255	181 636 492	185 872 118
Excédent (déficit) accumulé				
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	15	12 230 078	7 177 186	12 804 664
Excédent de fonctionnement affecté	16	2 636 772	3 878 212	4 504 564
Réserves financières et fonds réservés	17	969 990	177 976	969 990
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	18 (	345 334)(	164 923)(	164 923)(
Financement des investissements en cours	19	1 432 842	4 654 258	4 654 258
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	20	116 531 421	132 437 675	136 421 489
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	21			
	22	133 455 769	148 160 384	154 610 563

Extrait du rapport financier, pages S8, S15 et S23

**DÉTAIL DE L'EXCÉDENT DE FONCTIONNEMENT AFFECTÉ, DES RÉSERVES FINANCIÈRES
ET DES FONDS RÉSERVÉS CONSOLIDÉS**
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
Excédent de fonctionnement affecté			
Administration municipale			
▪ Activités d'investissement	23	1 828 247	203 815
▪ Budget fonctionnement	24	2 049 965	2 322 957
▪ Héberge le Grand Héron	25		110 000
▪	26		
▪	27		
▪	28		
▪	29		
▪	30		
▪	31		
	32	3 878 212	2 636 772
Organismes contrôlés et partenariats ¹	33	2 282 044	1 867 792
	34	6 160 256	4 504 564
Réserves financières et fonds réservés			
Administration municipale			
Organismes contrôlés et partenariats ¹	35	177 976	969 990
	36		
	37	6 338 232	5 474 554

1. Les éliminations sont imputées aux organismes contrôlés et partenariats.

Extrait du rapport financier, pages S15 et S23

SOMMAIRE DE L'ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022
Endettement net à long terme de l'administration municipale	1	50 852 095
Endettement total net à long terme (compte tenu de l'agglomération s'il y a lieu)	2	57 899 781

Extrait des Autres renseignements financiers non audités, page S25

SOMMAIRE DE L'ANALYSE DE LA DETTE À LONG TERME CONSOLIDÉE
AU 31 DÉCEMBRE 2022

		2022	2021
		Total consolidé	Total consolidé
Dette à long terme à la charge de l'organisme municipal			
Emprunts refinancés par anticipation	3		
Excédent accumulé affecté au remboursement de la dette	4	1 504	1 504
Montant à la charge de l'ensemble des contribuables	5	48 227 143	49 458 273
Montant à la charge d'une partie des contribuables	6	501 289	581 596
Dette à long terme à la charge des tiers			
Gouvernement du Québec et ses entreprises	7	6 317 373	5 165 187
Gouvernement du Canada et ses entreprises	8		
Autres	9		
Dette en cours de refinancement / Reclassement / Redressement	10		
	11	55 047 309	55 206 560

Extrait des Autres renseignements financiers non audités, page S37

SOMMAIRE DES REVENUS CONSOLIDÉS
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Réalizations 2021	Budget 2022	Réalizations 2022	
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Total consolidé
Fonctionnement					
Taxes	12	48 127 865	48 378 710	49 712 695	49 712 695
Compensations tenant lieu de taxes	13	4 871 778	4 707 860	5 224 351	5 223 901
Quotes-parts	14				(2 663)
Transferts	15	1 316 241	1 497 455	2 527 404	2 527 404
Services rendus	16	5 659 299	6 032 590	6 204 936	6 096 127
Imposition de droits, amendes et pénalités, revenus de placements de portefeuille	17	6 484 234	3 743 000	5 250 420	5 250 420
Autres	18	1 682 602	140 385	1 193 677	1 235 186
	19	68 142 019	64 500 000	70 113 483	70 043 070
Investissement					
Taxes	20	1 566 070	1 550 000	1 576 347	1 576 347
Quotes-parts	21				
Transferts	22	981 840	12 532 672	11 739 622	11 739 622
Autres	23	197 673		30 334	30 334
	24	2 745 583	14 082 672	13 346 303	13 346 303
	25	70 887 602	78 582 672	83 459 786	83 389 373

Extrait du rapport financier, page S12

SOMMAIRE DES CHARGES CONSOLIDÉES
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Administration municipale				Données consolidées	
		Budget 2022	Réalizations 2022			Réalizations	Réalizations
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2022	2021
Administration générale	1	7 993 430	7 617 142	304 267	7 921 409	7 921 409	7 194 892
Sécurité publique							
Police	2	4 860 380	4 852 201		4 852 201	4 852 201	4 676 947
Sécurité incendie	3	7 347 110	7 354 323	566 368	7 920 691	7 920 691	7 631 044
Autres	4	429 750	400 630	5 895	406 525	406 525	492 718
Transport							
Réseau routier	5	7 617 000	7 710 690	3 045 942	10 756 632	10 756 632	10 335 416
Transport collectif	6	1 672 470	1 716 576	5 890	1 722 466	1 722 466	2 115 798
Autres	7						
Hygiène du milieu							
Eau et égout	8	6 569 860	6 706 235	2 036 606	8 742 841	8 680 293	8 211 409
Matières résiduelles	9	2 654 430	3 438 992		3 438 992	3 438 992	2 460 625
Autres	10	446 370	350 427	65 160	415 587	415 587	402 062
Santé et bien-être	11	255 980	1 501 413	6	1 501 419	1 501 419	260 252
Aménagement, urbanisme et développement							
Aménagement, urbanisme et zonage	12	1 716 250	1 616 861	59 877	1 676 738	1 676 738	1 420 098
Promotion et développement économique	13	507 520	477 689	167	477 856	477 856	419 095
Autres	14	282 160	304 850	8 610	313 460	313 460	391 859
Loisirs et culture	15	15 776 050	15 315 754	1 973 013	17 288 767	17 288 767	15 905 064
Réseau d'électricité	16						
Frais de financement	17	1 138 305	1 319 588		1 319 588	1 327 175	1 277 271
Effet net des opérations de restructuration	18						
	19	59 267 065	60 683 371	8 071 801	68 755 172	68 700 211	63 194 550
Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	20	8 400 000	8 071 801 (	8 071 801)			
	21	67 667 065	68 755 172		68 755 172	68 700 211	63 194 550

Extrait du rapport financier, page S28

SOMMAIRE DE L'EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES CONSOLIDÉ
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Réalizations 2021	Réalizations 2022		Total consolidé ¹
		Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	
Revenus d'investissement	1	2 745 583	13 346 303		13 346 303
Éléments de conciliation à des fins fiscales					
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés - Acquisition	2 (	11 431 152)(	23 043 064)(	234 155)(	23 277 219)
Autres investissements - Émission ou acquisition	3 (	119 247)(	119 247)(	)	119 247)
Financement à long terme des activités d'investissement	4	4 500 000	2 999 605		2 999 605
Affectations					
Activités de fonctionnement	5	1 269 664	907 829	146 163	1 053 992
Excédent accumulé	6	4 138 878	9 275 605	87 992	9 363 597
	7	(1 641 857)	(9 979 272)		(9 979 272)
Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales	8	1 103 726	3 367 031		3 367 031

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

Extrait du rapport financier, page S14